

# SL

Unabhängig · Überparteilich  
Ausgabe 410 · November 2019

# Rheindahlen

Bau · Baum · Broich · Dorthausen · Eickelnberg · Gatzweiler · Genhausen · Genhodder  
Genholland · Genhülsen · Gerkerath · Gerkerathmühle · Gerkerathwinkel · Griesbarth  
Grotherath · Günhoven · Herdt · Hilderath · Knoor · Koch · Kothausen · Mennrath  
Mennrathheide · Mennrathschmidt · Merreter · Peel · Saas · Schriefers · Schriefers-  
mühle · Sittard · Sittardheide · Viehstraße · Voosen · Wolfsittard · Woof · Wyenhütte



## Mit neuer Kappe und neuen Flügeln sieht die Schriefersmühle wieder aus wie 1747



## Fotorätsel



In Rheindahlen, aber wo? Einsendungen bis 15.12.2019 an den SL, Mühltentorplatz 17. Die Auflösung des letzten Rätsels: Am Wickrather Tor. Gewonnen haben: Helmut Holz per mail (Gutschein über 12 € für Thalersche Buchhandlung), Henny Jansen, Am Wickrather Tor 19 (Gutschein über 12 € für Apotheke St. Helena) und Bernd Hinzen per mail (Gutschein über 12 € für Landhaus Heinen). Die Gutscheine können während der Öffnungszeiten (Fr. 14-16 Uhr) in unserer Redaktion abgeholt werden.

Helmut Holz erläutert zusätzlich: „Wo habt ihr dieses Foto her? Meine Jugenderinnerungen aus den Jahren 1956/57 habt ihr damit aufgefrischt. Das Auto, Opel Rekord, steht genau vor unserer damaligen Adresse Am Wickrather Tor 21 und gehörte einer Bekannten meiner Mutter. Ich war der Nutznießer der Besucherin, denn mit diesem Auto durfte ich während ihrer Besuche meine ersten Fahrversuche starten. Und wie man sieht, gab es reichlich Platz zum Fahren.“  
Bernd Hinzen schreibt: „Ich erkenne mein Elternhaus auf dem Wickrather Tor 17.“



**Benedikt Roemer**  
Steuerberater · Dipl.Kfm.(FH)

info@roemer-steuerberatung.de      Gladbacher Str. 1 · 41179 MG-Rheindahlen  
www.roemer-steuerberatung.de      Telefon 021 61 / 90 50 00  
Telefax 021 61 / 58 45 51

## Winterkappes ohne Spezialgetränke

Liebe Rheindahlenerinnen und Rheindahlener, liebe Besucher des Nikolausmarkt Rheindahlen, schweren Herzens habe ich die Entscheidung des Vorstandes der Zukunft Rheindahlen e.V., in diesem Jahr meine Spezial-Getränke nicht anzubieten, zur Kenntnis genommen. 14 Jahre lang war der Glöggstand und die immer wieder neu kreierten Spezialgetränke eine Bereicherung auf dem Nikolausmarkt in Rheindahlen zum Wohle der Zukunft Rheindahlen e.V.

Mit einem herzlichen Dankeschön an alle Besucher verabschiede ich mich und verbleibe mit lieben Grüßen **Andrea Bonsmann**

## Nachbarschaftshilfe Günhoven

Die Nachbarschaftshilfe Günhoven lädt ein am Sonntag, 19.01.2020 um 11.15 Uhr zu einem Gottesdienst in der Grabeskirche Günhoven und am Sonntag, 26.01.2020 um 11.00 Uhr zur Jahreshauptversammlung in der Gaststätte Rißdorf. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

**mohns plant**

□ □ □ □ □

**carsten mohns**  
dipl.-ing. architekt aknw  
staatl. anerk. sachverständiger

rochusstrasse 84  
41179 mönchengladbach  
web: www.mohnsplant.de  
fon: 0 2161 30 44 238

## Simon & Garfunkel Tribute meets Classic



Mit Liedern wie „Sound of Silence“ und „Bridge over Troubled Water“ schuf das US-amerikanische Duo Simon & Garfunkel poetische Hymnen für eine ganze Generation und ging spätestens mit „The Boxer“ und „Mrs. Robinson“ in die Musikgeschichte ein. Seit einigen Jahren spürt das Duo Graceland mit „A Tribute to Simon and Garfunkel“ intensiv dem musikalischen Geist seiner Vorbilder nach. Immer mit dem nötigen Respekt vor den großen Kompositionen und dem Anspruch, musikalisch hochwertige Interpretationen der Welthits von Simon & Garfunkel zu bieten. Dabei ist den beiden Musikern eines besonders wichtig: „Wir wollen keine Kopie sein, nicht visuell, auch nicht stimmlich. Wir bleiben stets nahe am Original, geben den Kompositionen aber auch eine eigene Note.“ Ein Abend mit Graceland ist nicht nur etwas für Nostalgiker, die gerne ihre alten Platten oder CDs aus dem Regal holen. Die zeitlos gute Musik von Simon & Garfunkel, interpretiert von hervorragenden Musikern mit ganz eigenem Sound, spricht Musikliebhaber aller Altersklassen an. Graceland – A Tribute to Simon and Garfunkel meets Classic spielen am 04.01.2020, um 20 Uhr im „Roten Krokodil“ in Mönchengladbach. Tickets gibt es in allen bekannten Vorverkaufsstellen. Drei Leser können jeweils 2 Karten gewinnen, bitte bis 15.12.2019 eine Postkarte mit Telefonnummer und 2 bekannten Titeln von Simon and Garfunkel an unsere Redaktion, Mühltentorplatz 17 schicken, die Gewinner werden benachrichtigt.

**Der Experte für die  
Neugestaltung Ihres Gartens.**

Beratung - Planung - Pflege

Telefon: 02161 68 54 45 4  
www.ebus-gartenbau.de



**Ebus**  
**Gartenbau**  
Landschaftsbau  
Meisterbetrieb

## „Der Turmbau zu Dalen“

Arno Topüth hat – wie wir schon berichtet haben – einen historischen Roman „Der Turmbau zu Dalen“ geschrieben. Für alle, die sich für Geschichte, für die Vergangenheit unserer Heimat interessieren, ist dieses Buch ein Muss. Es eignet sich natürlich auch sehr gut als Geschenk für Freunde, Nachbarn, Verwandte, Bekannte, Geschäftspartner. Wer es noch nicht hat, sollte mit dem Kauf nicht mehr lange warten, es gibt nur noch einige Restexemplare. Der Roman kann in unserer Redaktion, Mühltentorplatz 17, freitags von 14 bis 16 Uhr, in der Thaler'schen Buchhandlung, Kleiner Driesch, im Modehaus No.21, Am Mühltentor, bei Geschenkbox Neumann, Plektrudisstraße und bei den Mitgliedern der Geschichtsfreunde zum Preis von 18 Euro erworben werden. Der Erlös ist vollständig für die Geschichtsfreunde Rheindahlen bestimmt, die damit weitere Projekte in und für Rheindahlen realisieren wollen.



# Dorftheater Kothausen: Erfolgreiches Comeback mit „Escort Service Graue Mäuse“

Wegen der großen Nachfrage drei weitere Aufführungen am 27., 28. und 29. März

Nach dreijähriger Pause hat das Dorftheater Kothausen im November ein neues Stück auf die Bühne gebracht. Vom 15. bis 17. November führten die Kothausener im Pfarrheim Broich das Stück „Escort Service Graue Mäuse“ auf. Nachdem der SL das angekündigt hatte, waren die Karten für die drei Aufführungen ganz schnell

weils eine Stunde vorher. Karten im Vorverkauf zu 10 Euro gibt es ausschließlich bei der Volksbank Rheindahlen, der Vorverkauf beginnt am 9.12.2019. Wer die Komödie sehen möchte, sollte nach den Erfahrungen des letzten Vorverkaufs nicht lange zögern. Die Komödie spielt in einer kleinen Mietwohnung in einem Mehr-



von links: Elvira Wirtz, auf der Couch Sebastian Maile, Astrid Weyers, Gudrun Schulz, Franziska Steinert, Rainer Gibbes

ausverkauft und deshalb bietet die Kothausener Theatertruppe im März drei weitere Vorstellungen an für alle, die keine Karten bekommen konnten. Am Freitag, 27.3.2020 und am Samstag, 28.3.2020 jeweils um 19.30 Uhr und am Sonntag, 29.3.2020 um 15 Uhr finden die Vorstellungen wieder im Pfarrheim Broich, Rochusstraße 460, statt, Einlass je-

familienhaus in Rheindahlen. Hier leben die beiden fast 60jährigen Freundinnen Monika Steuber (gespielt von Gudrun Schulz) und Helene Kanzler (Astrid Weyers), die von ihren Ehemännern verlassen wurden und seit mehr als drei Jahren arbeitslos sind. Als ihr Vermieter die Wohnung kündigt, ist ihnen klar, dass etwas passieren muss. Monikas Toch-



von links: Astrid Weyers, Gudrun Schulz und Sebastian Maile

ter Caro (Franziska Steinert) hat eine geniale Idee, wie wieder Geld reinkommen kann. Die beiden rüstigen alten Damen bieten einen Begleit-Service für einsame Männer an. Das Angebot wird schnell angenommen, es kommen aber auch Männer mit schon sehr un-

gewöhnlichen Wünschen. Mehr wollen wir hier im Hinblick auf die drei noch geplanten Aufführungen nicht verraten, außer, dass es sehr turbulent und lustig zugeht. Die Zuschauer waren begeistert und belohnten mit Standing Ovations die tolle Leistung der Schauspieler.



von links: Wolfgang Jahn, Elvira Wirtz und Rainer Gibbes



von links: Sebastian Maile, Elvira Wirtz, Rainer Gibbes, Gudrun Schulz, Wolfgang Jahn, Franziska Steinert, Astrid Weyers



von links: Gudrun Schulz, Franziska Steinert und Reiner Gibbes



Steinbildhauerei  
Gnotke

Meisterbetrieb

Tel.: 02161/580314  
Fax: 02161/571564

Hardter Str. 14-16  
41179 Mönchengladbach  
Rheindahlen

# Schluss mit netten Ausreden und wohlklingenden Lippenbekenntnissen

Die Zustände rund um das Amazon-Logistikzentrum entwickeln sich für Anwohnerinnen und Anwohner, Landwirte und auch für die LKW-Fahrer zu einer Zumutung.

Die Parkkapazitäten und Abstellmöglichkeiten sind nicht ausreichend, die Mülleimeröffnungen für die zum Teil großen Müllbehälter der LKW-Fahrer zu klein. Große Müllsäcke, die sich während mehrstündiger Fahrten ansammeln, landen daneben oder in der Natur, ebenso wie Plastikflaschen mit Exkrementen – nicht selten auf Feldern, die zum Lebensmittelanbau bestellt werden.

Den Fahrern muss ausreichend Möglichkeit gegeben werden, ihre Ruhezeiten einzuhalten und Sanitäreinrichtungen aufzusuchen. Das Gewerbegebiet Rheindahlen ist weder das erste der Stadt, noch sind die Probleme neu. Die nun eintretenden Auswirkungen hätten von Beginn an mitgedacht werden müssen. Mit den Trostpflastern, die OB Reiners gemeinsam mit Amazon verspricht, ist es nicht getan. Die SPD Rheindahlen-Holt fordert, die Problematik ernst zu nehmen und die betroffenen Menschen vor Ort nicht mit Lippenbekenntnissen und Ausreden zu verdrängen.

# Ohne IHN wäre Weihnachten nur halb so schön: Weihnachtsbaumverkauf bei der Gärtnerei Schmitz

Genau am Nikolaustag startet wieder der traditioneller Weihnachtsbaumverkauf jeden Freitag, Samstag und Sonntag von 10 bis 17 Uhr auf der Wiese hinter der Gärtnerei Schmitz, Hardter Straße 401. Ob Nordmanntanne, Rotfichte oder Blaufichte für jeden ist der passende Weihnachtsbaum garantiert dabei.

Wie im vergangenen Jahr können wieder einige Bäume aus dem Bestand frisch geschlagen werden, dies ist ein Erlebnis für die ganze Familie. In gemütlicher Atmo-



sphäre bei Gebäck und warmen Getränken können Sie sich schon einmal auf die ruhige, besinnliche Weihnachtszeit einstimmen. Für die warmen Getränke nimmt unser Spendenschwein gerne einen Obolus entgegen.

Der Erlös kommt zu gleichen Teilen dem Förderverein des Kindergartens Broich und der Will Sommer Grundschule Rheindahlen/Broich für die Übermittagsbetreuung der Kinder zu Gute.

Die Gärtnerei Schmitz freut sich ab dem 6. Dezember auf Ihren Besuch.



## Neu in Rheindahlen! Klavierunterricht

für

Anfänger, Fortgeschrittene und Wiedereinsteiger.

Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Vereinbaren Sie eine

**kostenlose Probestunde.**

Telefon: 02161 636872

**Dipl. Klavierlehrer Frank Füser**

## Einbruchschutz



- Sicherheitsbeschläge  
für Fenster und Türen

- Beratung vor Ort

**SCHREINEREI**  
**KARL PURRIO KG**

Telefon: 02161/907270

**Andreas-Bornes-Strasse 53**

## Landhaus Haus Heinen

Genhülsen 112 41179 Mönchengladbach

[www.haus-heinen.de](http://www.haus-heinen.de)

Tel. 02161-58600

### Wir bieten deutsche Küche,

bürgerliche, regionale, saisonale

Mit unseren Wildspezialitäten aus heimischen Wäldern, z.B. von Jägern aus Wildenrath (Wassenberg), aus der Eifel (Roetgen) und dem Hunsrück

### Gänsezeit

Unsere Gänsegerichte bis Weihnachten

#### ● Wildspezialitäten ●

#### Schon vormerken:

#### ● Weihnachtsfeiern ●

Unsere Kegelbahn hat noch freie Termine

#### ● Schlemmerabend ●

am Mi, 11.12. 4-Gang Menü

#### ● 1. & 2. Weihnachtstag ●

3-Gang Mittagsmenüs

#### ● Silvester ●

Menü oder à la Carte

Küche ist geöffnet Di – Fr 17:00 - 21:30 Uhr

Sa und So 11:30 – 14:00 Uhr

17:00 – 21:30 Uhr

#### Montags – Ruhetag

Meine Devise: „Als Gast kommen und als Freund gehen“  
Ihre Elise Scholles-Heinen und das ganze Haus Heinen Team

# Hier wird demnächst gebaut

Als die Firma Langen-Massivhaus vor einiger Zeit die vier Stadtvillen<sup>4</sup> zwischen der Pfarrkirche St. Helena und dem Wickrather Tor gebaut hat, sollte eigentlich das Eckgrundstück Richtung Kirche, das auf unserem Foto zu sehen ist, auch bebaut werden.



Die Firma erhielt aber dafür keine Baugenehmigung, obwohl sie es mit dem damaligen Baudezernenten Helmut Hormes abgesprochen hatte. Sie klagte dagegen, bekam Recht und nun kann gebaut werden. Die Firma Langen hat das Grundstück inzwischen verkauft und der neue Eigentümer will so schnell wie möglich bauen.

Manche Mitbürger bezweifeln, ob das eine so gute Idee ist. Man könne sich eher mit dem Vorschlag von Axel Kirberich anfreunden, dort zwei oder drei geeignete Bäume zu pflanzen und die Sitzbänke auf die Grünfläche zu stellen.

## 50 Jahre KJG St. Helena Rheindahlen – wir suchen DICH!

**50 Jahre KJG – 50 Jahre katholisch, 50 Jahre jung, 50 Jahre für die Gemeinde, 50 Jahre KJG St. Helena Rheindahlen**

In 2020 wird die KJG und ihre Pfarrgruppe in St. Helena Rheindahlen 50 Jahre alt. 1970 ist die KJG durch den Zusammenschluss der Verbände KFG und KJG entstanden. Die KJG St. Helena Rheindahlen zählt zu einer der Pfarren der Gründungszeit und hat sich im Laufe der Jahre mit ihren nunmehr über 220 Mitgliedern zu einer der größten KJG-Pfarren im Bistum Aachen entwickelt.

Dies möchten wir zum Anlass nehmen, das Jubiläum mit möglichst vielen im Sommer 2020 groß zu feiern. Doch genau hierfür brauchen wir vorab noch deine Unterstützung:

Du bist selbst „alte\*r“ KJG-ler\*in?

Du kennst „alte“ KJG-ler\*innen?

Du fühlst dich der KJG – früher oder heute – verbunden?

Du bist/warst Gruppenstunden- oder Fahrtenteilnehmer\*in?

Du bist/warst Unterstützer\*in der KJG?

Wir würden uns freuen, wenn du uns bei der Suche nach möglichst vielen Ehemaligen, Verbundenen, Unterstützer\*innen und Aktiven der KJG St. Helena Rheindahlen der letzten 50 Jahre helfen und uns am besten Namen sowie Kontaktmöglichkeiten über folgende Wege rückmelden könntest: Online-Formular: [www.kjg-rheindahlen.de/jubilaeum](http://www.kjg-rheindahlen.de/jubilaeum) – [info@kjg-rheindahlen.de](mailto:info@kjg-rheindahlen.de) – 01573/8988663 (Moritz Breuer) Südwall 20a, 41179 Mönchengladbach und natürlich persönlich über alle Mitglieder des aktuellen Leitungsteams

## C. Wölfinger & Co.

Hausgeräte Beratung • Verkauf • Kundendienst



Seit 1920- Ihr Partner für Hausgeräte

Unsere Beratung und unser Service sind wie die Produkte, die wir verkaufen: effizient und nachhaltig



Neugierig? Einfach mal reinschauen!

Lehmkuhlenweg 2 - 41065 Mönchengladbach  
Tel: 0 21 61 / 65 69 00 - [info@woelfinger-mg.de](mailto:info@woelfinger-mg.de)  
[www.shop.woelfinger-mg.de](http://www.shop.woelfinger-mg.de)



Nach gut drei Monaten AMAZON in Rheindahlen haben sich die von mir im Frühjahr prognostizierten negativen Begleiterscheinungen eingestellt.

Der LKW Verkehr nimmt an den Ausfallstraßen zur Autobahn kein Ende mehr. Tag und Nacht müssen die Anwohner der Stadtwaldstraße, Aachener Straße, Mennrath, Hardt, Koch, Wickrath, Rath-Anhoven und so weiter den Schwerlastverkehr ertragen.

Dass die Kapazitäten der LKW-Stellplätze nach gut 30% Auslastung des Logistiklers jetzt schon erschöpft sind, zeigt eine von vielen Fehlplanungen.

Da keine Stellplätze mehr vorhanden sind wird jetzt wild rund um Rheindahlen geparkt.

Aktuell warten zurzeit auf einem Parkplatz an der Erkelenzer Straße gegenüber dem Wohngebiet Dahleener End Dutzende LKW auf ihre Abfertigung.

Im Büro bei AMAZON wurde ihnen mitgeteilt, dass diese teilweise vier Tage warten müssen, bis sie an der Reihe sind ihre Ware abzuladen.

Im Artikel der Rheinischen Post vom 23.10.2019 wurde berichtet, dass die LKW-Fahrer ihre Notdurft im Feld oder hinter dem Fahrerhaus hinterlassen. Hinweisschilder auf Toiletten für die LKW Fahrer haben kaum Wirkung. Die Fahrer entfernen sich nur sehr ungern aus der Nähe ihres Gefährts, weil Langfinger schnell etwas entwenden, wofür die armen Fahrer auch noch aufkommen müssen.

Zudem müssten sie bis zu zwei Kilometer rund um das Gebäude laufen, um auf Toilette gehen zu können.

Was mich erstaunt, ist, dass noch kein fahrender Schnellimbiss aufgestellt wurde. Auch ein Stand für den Verkauf von günstigen Getränken und Lebensmittel für die Fahrer wäre eine tolle Geschäftsidee. Schließlich sollen die mobilen Küchen der Fahrer nicht kalt bleiben.

Ebenso ein paar diskrete Wohnwagen mit roter Beleuchtung wären angebracht. Schließlich haben die LKW Fahrer auch menschliche Bedürfnisse, die sie bei den Tagelangen Zwangsaufhalten befriedigen könnten. Außerdem könnte man ortsnah über einen Campingplatz nachdenken.

Da der Arbeitsmarkt in Mönchengladbach und Umgebung für willige Arbeitskräfte im Niedriglohnsektor langsam erschöpft ist, werden zum Weihnachtsgeschäft sicher Arbeitskräfte aus dem Ausland rekrutiert.

Dies alles haben wir den Provinzpolitikern zu verdanken mit dem „C“ an der ersten Stelle.

Und ich möchte nochmals betonen, dass sich diese Probleme noch verstärken und DAUERHAFT bleiben.

Rainer Birke, Günhoven, per mail

**Nächster SL**  
**20.12.2019**

**SL als pfd im Netz**  
**(auch alte Ausgaben):**

[www.geschichtsfreunde-rheindahlen.de](http://www.geschichtsfreunde-rheindahlen.de)  
[www.gewerbekreis-rheindahlen.de](http://www.gewerbekreis-rheindahlen.de)

**Öffnungszeiten der Redaktion:**  
**freitags, 14 - 16 Uhr**

# Im ehemaligen JHQ entsteht ein neues Naherholungsgebiet

Viele Jahre lang war das JHQ ein eigener Stadtteil, in dem zu Spitzenzeiten über 10.000 Menschen lebten. Hier gibt es mehr als 2000 Gebäude, die seit dem 13.12.2013 leer stehen und nach dem vollständigen Abzug offiziell von den britischen Streitkräften an die BlmA übergeben wurden. Seitdem kam es häufig zu Vandalismus, oft brannte es auch im Gelände. Jetzt soll dort endlich etwas passieren, nachdem es in

Gelände wird zweigeteilt: Der nördliche Bereich wird als natürlicher Bereich ohne menschliche Nutzung, der südliche Teil als erlebbarer Landschaftsraum mit Erschließungswegen entwickelt. Der gesamte Bereich wird als Wald entwickelt, es sind aber auch Lichtungen und Sichtschneisen vorgesehen.

Aus dem nicht kontaminierten Abbruchmaterial (das andere wird abgefahren) wird über mehrere



Ladenpassage mit Café/Restaurant im JHQ um 1955

den letzten Jahren viele Pläne gab, die sich aber alle als Luftschlösser entpuppten: ein Gelände für Festivals ähnlich Rock am Ring, ein Riesen-Freizeitpark und ein Windkraftpark.

Die BlmA (Bundesanstalt für Immobilienangelegenheiten) will aus dem JHQ ein Naherholungsgebiet machen.

Schon im nächsten Jahr soll mit den Abbrucharbeiten der Gebäude begonnen werden. Das geschieht in mehreren Etappen, die Bima plant, bis 2035 alles vollständig zurückzubauen. Das dauert so lange, weil es Mietverträge gibt, die nicht eher auslaufen: die Polizei hat einen Bereich angemietet und es gibt eine Erstaufnahmeeinrichtung für Geflüchtete. Außerdem nimmt natürlich auch der Abbruch von tausenden Gebäuden Zeit in Anspruch.

Das gesamte 470 Hektar große

Jahre hinweg auf dem ehemaligen Sportfeld ein 35 Meter hoher Berg aufgeschüttet. Er ist so konzipiert, das vielleicht schon nach zwei oder drei Jahren ein erster Bereich für die Öffentlichkeit zugänglich gemacht werden kann. Ein Weg soll hinaufführen, von oben hat man dann einen schönen Blick auf das gesamte Waldgelände.

Die Bima bezahlt den Abbruch, die Neuanlage und Pflege des Geländes, das in den Besitz des Bundesforstes übergehen wird. Es wird vom Bund und von der Stadt als Kompensationsfläche genutzt.

Auf Anregung der Bezirksvertretung West wird geprüft, wie man im neuen Gelände an das JHQ als Teil der Mönchengladbacher Geschichte erinnern kann. Es ist noch nicht geklärt, was mit dem denkmalgeschützten Jagdhaus Hellbach passiert. Außerdem gibt



Kirche St. Thomas Morus im JHQ um 1955

es in der Mitte des Geländes noch eine Fläche – die ehemalige Ladenzeile – die in privatem Besitz ist.

Wenn die Pläne in einigen Jahren

so umgesetzt sind, wie es in zwei Planungswerkstätten erarbeitet wurde, ist dieses Gelände eine große Attraktivitätssteigerung für Rheindahlen.



Kino im JHQ um 1955

**LÄRM, FEINSTAUB, GERUCH, ERSCHÜTTERUNGEN IM HAUS?**

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann wohnen Sie vielleicht an der L370, B57 oder an den Zufahrtstraßen zum Logistikcenter von Amazon und demnächst Bad Reuter. Vielleicht fühlen Sie sich von der Stadt Mönchengladbach nicht ernst genommen mit Ihrem Anliegen oder alleingelassen?

**Gemeinsam sind wir stark und finden dann mit unserem Anliegen Gehör bei der Stadt!!!!**

Wenn Sie mit uns kämpfen wollen, dann treten Sie mit uns in Kontakt. Ihnen muss bewusst sein, dass Sie dafür Ihre Kontaktdaten preisgeben und wir diese speichern, um Ihnen Informationen, Aufrufe etc. zukommen zu lassen. Dann können Sie uns erreichen unter

**E-Mail: [logipark-rheindahlen@web.de](mailto:logipark-rheindahlen@web.de)**

**Purrio, Postfach 500106, 41171 Mönchengladbach.**

Über die weitere Vorgehensweise werden wir Sie informieren.

Gärtnerei   
**SCHMITZ**

**WEIHNACHTS BAUM VERKAUF**

in gemüthlicher Atmosphäre bei Glühwein, Kakao und Gebäck

ab dem 2. Adventswochenende jeden Fr, Sa und So von 10 bis 17 Uhr

Hardter Straße 401  
Mönchengladbach -Rheindahlen  
[gaertnerei-schmitz.de](http://gaertnerei-schmitz.de)

## Reiseland Daniel Plum spendete Weckmänner für Kindergarten



Das Reisebüro Reiseland Daniel Plum spendete in diesem Jahr die Weckmänner für die Kinder des Kindergartens Papst Johannes, die am 11.11.2019 beim Martinszug des Kindergartens mitgezogen sind.

## Die Odyssee geht weiter



*Tja, jetzt mag mancher denken, dass mit den neuen Schildern (Zufahrt Amazon) auf der B57 das Problem gelöst ist. Nicht wirklich, weiterhin verirren sich Fahrer in die Rochusstraße und versuchen immer wieder, durch das Feld zu fahren. In die Wyenhütte hat sich zum Glück seit dem letzten Monat kein LKW mehr verirrt.*

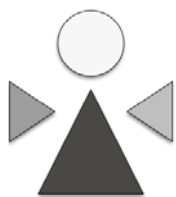
## Überschwemmung vor dem Kempers-Hof



Unser Foto zeigt keine Ausnahmesituation sondern das Wasser, das sich schon nach wenigen Stunden Regen auf dem Wirtschaftsweg vor dem Kempers-Hof in Griesbarth ansammelt und für Tage stehen bleibt. Der Feldweg hat dort über 200 Meter Gefälle, weshalb bei Regen immer wieder Schlamm in den Gulli gespült wird und dieser dadurch verstopft.

Da es sich um ein Naherholungsgebiet handelt, nutzen viele Fußgänger und Fahrradfahrer und viele Schulkinder, die von Wickrath-Hahn nach Rheindahlen fahren oder umgekehrt, diesen Weg. Sie müssen dabei durch teilweise 10 bis 15 Zentimeter tiefes Wasser. Die Pfütze ist häufig bis zu 30 Meter lang. Im Winter vereist das Wasser und dadurch ist es schon zu Unfällen gekommen. Einmal musste eine Frau, die beim Spaziergang auf dem Eis ausgerutscht ist, mit dem Rettungswagen abgeholt werden. Viele Fußgänger, die nicht nass werden wollen, gehen über das angrenzende Feld und zertreten dabei das Pflanzgut.

Bezirksvorsteher Arno Oellers und Bezirksverwaltungsstellenleiter Heisters wurden auf das Problem angesprochen und versprochen, sich darum zu kümmern. Daraufhin wurde die mags beauftragt, sich des Problems anzunehmen. Bei einem Ortstermin wurde besprochen, den vorhandenen Gulli zu verlegen. Eine Firma wurde damit beauftragt, welche die Arbeiten ausführte, aber nicht wie besprochen. Daraufhin gab es einen neuen Termin mit der Baufirma, der Gulli wurde erneut verlegt, wobei wieder – wie beim ersten Mal – aufwändige Teearbeiten notwendig waren. Auch diese Maßnahme war nicht von Erfolg gekrönt, der Weg steht weiter unter Wasser. Wer kümmert sich darum, dass dieses Problem endlich gelöst wird? Wir werden es weiterhin beobachten.



## Praxis für Ergotherapie

Melanie Effertz

Ergotherapeutin B.Sc. (NL)

Am Wickrather Tor 29 · 41179 MG  
Tel. 02161/567772 · info@ergo-mg.de

Neuer Vorschulkurs (iPunkt-Training) ab Januar  
Ab November bieten wir die Hochtontherapie an!

Homepage: [www.ergo-mg.de](http://www.ergo-mg.de)

- ☞ Ergotherapie für Erwachsene und Kinder nach modernsten Therapieansätzen
- ☞ Klientenzentriert, Betätigungsorientiert: Im Alltag selbstständig!

### Mögliche Behandlungsgebiete:

- ☞ Schlaganfall, Parkinson, MS, Demenz, Alzheimer, Rheuma / Arthrose
- ☞ AD(H)S, Entwicklungsverzögerungen, Konzentration, Grob-/ Feinmotorik, Grafomotorik

# Veranstaltungen Dezember 2019

01.12.19	Einstimmung in den Advent	18.00 Uhr	Pfarrkirche St. Helena	kfd St. Helena Rheindahlen
02.12.19	Lesung mit Musik	19.00 Uhr	Helenatreff, Mühlenwallstraße 73	kfd St. Helena Rheindahlen
03.12.19	Spielgruppe 6-36 Monate (wöch.)	10.00 Uhr	Helenatreff, Mühlenwallstraße 73	kfd St. Helena Rheindahlen
03.12.19	Spielgruppe 6-36 Monate (wöch.)	14.30 Uhr	Helenatreff, Mühlenwallstraße 73	kfd St. Helena Rheindahlen
03.12.19	Treffen Geschichtsfreunde	19.00 Uhr	Bezirksverwaltungsstelle	Geschichtsfreunde Rheindahlen
05.12.19	Musikgruppe Kleinkinder (wöch.)	09.30 Uhr	Helenatreff, Mühlenwallstraße 73	kfd St. Helena Rheindahlen
05.12.19	Frauencafé	09-11 Uhr	Saal des Städtischen Altenheims	kfd St. Helena Rheindahlen
06.12.19	Winterkappes Glühweintreff	17.00 Uhr	Kirchenvorplatz	Zukunft Rheindahlen
06.12.19	Stammtisch	19.00 Uhr	Jägerhof	Westsidebiker
07.12.19	Winterkappes	13.00 Uhr	Kirchenvorplatz	Zukunft Rheindahlen
07.12.19	Übungsparty, Gäste erwünscht	20.00 Uhr	Tanzforum, Broicher Straße 13	Tanzsportclub Mönchengladbach e.V.
08.12.19	Winterkappes	12.00 Uhr	Kirchenvorplatz	Zukunft Rheindahlen
13.12.19	Zwischenzeit	15.30 Uhr	Pfarrkirche St. Helena	Geistliche Musik in St. Helena
15.12.19	Adventskonzert	17.00 Uhr	Kulturkapelle Gerkerath	Chor Quodlibet und Sancanto
18.12.19	Runde der Mitarbeiterinnen	15.00 Uhr	Helenatreff, Mühlenwallstraße 73	kfd St. Helena Rheindahlen
21.12.19	Vorweihnachtliches Konzert	17.00 Uhr	Grabeskirche Günhoven	Quartettverein Genhülsen und andere
24.12.19	Christmette	22.00 Uhr	Pfarrkirche St. Helena	Geistliche Musik in St. Helena
26.12.19	Weihnachtsmesse	11.15 Uhr	Kirche St. Rochus, Broich-Peel	Geistliche Musik in St. Helena

FLIESEN & NATURSTEIN · Groß- und Einzelhandel

**FLIESEN  
CENTER  
2000**

Familien- und Meisterbetrieb seit 1965

VON MOSAIK BIS XXL-FLIESEN; WIR FÜHREN NUR PRODUKTE  
NAMHAFTER DEUTSCHER UND EUROPÄISCHER MARKEN:

CASTELVETRO · CONCERA · DEUTSCHE STEINZEUG · EDIMAX

ERMES AURELIA · GRESPIANIA · KEOPE · PANARIA · PERONDA

RIVERSTONE · SANT' AGOSTINO · STRÖHER · VILLEROY & BOCH und viele  
... mehr

Stadtwaldstraße 38 · Mönchengladbach

Mo-Fr 7.30-17.30 Uhr · Sa 10-14 Uhr

Telefon 0 21 61-58 40 04 · www.fliesencenter2000.de

Enorme Auswahl · Kompetente Beratung

HYGIENE IST  
KINDERLEICHT



## Begegnungen...

### Lesung mit musikalischer Umrahmung

Die kfd St. Helena Rheindahlen lädt im Rahmen ihrer Veranstaltungsreihe zu dieser Veranstaltung ein. Sie ist offen für alle Interessierte.

Geschichten und Gedichte, mal ernst, mal heiter, spannend, lustig oder besinnlich, geschrieben und entstanden in der Schreibwerkstatt des Aktionskreises Wegberger Mühle.

Die Mühlenpoeten Hedwig Klein und weitere.....

Rosi Hüllen-Zimmermann (Flöte und Gamshorn)

Die Lesung findet statt im Helenatreff, Mühlenwallstraße 73, Seiteneingang, am Montag, 2.12.2019 von 19.00 bis 21.15 Uhr. Der Kostenbeitrag: 5,00 Euro. Anmeldung und Information: Margret Wirtz, Telefon 580913 oder Liesel Welters, Telefon 580575.

**A. KUHLEN**  
HEIZUNG  
SANITÄR

Meisterbetrieb seit 1946

- Sanitärinstallationen
- Neuanlagen-Kundendienst
- Heizungsbau
- Solaranlagen

Beecker Straße 85 · 41179 Mönchengladbach

Tel.: (0 21 61) 58 32 20 · Fax: (0 21 61) 58 35 40

Im ganzen Monat Dezember

finden Sie bei uns **Schnäppchen** für Ihr sich und Ihre Liebsten.

Machen Sie Ihren Weihnachtseinkauf zum stressfreien Einkaufserlebnis und finden Ihr Lieblingsteil für die kalte Jahreszeit und die Feiertage.

**Attraktive Geschenkgutscheine** zum reduzierten Preis!!!  
Stöbern durch unser reduziertes Lagerprogramm lohnt sich!

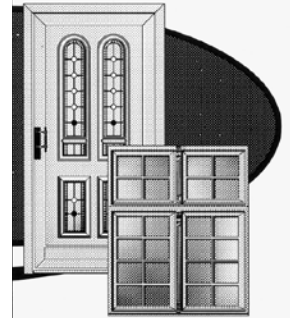
Auf Ihren Besuch freut sich das Team vom

*Modehaus*  
No.21



**Modehaus-No21**  
Am Mühlentor 21  
41179 Rheindahlen  
www.modehaus-no21.de

Von Haus aus  
perfekt!



Sie renovieren? Sie wollen Ihren Altbau stilgerecht auf den aktuellen Stand der Technik und der gesetzlichen Anforderungen bringen? Dann machen Sie's perfekt: mit Fenstern und Türen von Weru!

Da sind runde Lösungen bis ins Detail garantiert. Weil im Weru-Fachbetrieb von der Beratung bis zum Einbau und der Qualität alles stimmt. Überzeugen Sie sich selbst, und schauen Sie mal vorbei!



Bachstraße 218  
41239 Mönchengladbach  
Tel.0 21 66 / 22277

**Kosmetik Jeanette**  
staatl. geprüfte Kosmetikerin  
und mobile Fußpflege  
Rochusstraße 486, 41179 MG  
Tel. 0 21 61 / 576 33 10  
Handy 0174 / 92 42 365  
Termine nach Vereinbarung

IMPRESSUM:

SI Rheindahlen Mühlentorplatz 17, 41179 MG  
Tel. 0 21 61 / 57 10 18

E-mail: Manfred.Drehse@t-online.de  
chaja@t-online.de

Fax: 0322/2371 7638, 02161/566479

Öffnungszeiten: Fr 14-16 Uhr  
Redakteure: M. Drehse, C. Jansen

Herausgeberin: M. Harzen  
Erscheinungsweise: monatlich,  
jeweils letzter Freitag

Auflage: 10.000

Redaktions- und Anzeigenschluss:  
15. jeden Monats

Anzeigentarif Nr. 8 von 2016

Druck: Johann Lüttgen GmbH Co.KG

Nachdruck und Verwendung von Artikeln, Anzeigen oder Fotos nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Redaktion. Vom Verlag gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht. Einsender von Manuskripten, Briefen u.ä. erklären sich mit einer redaktionellen Bearbeitung einverstanden. Keine Haftung für unverlangte Einsendungen. Alle Angaben ohne Gewähr.



## Zwischenzeit am 13.12.

**Innehalten, Atemholen - 30 Minuten Musik und Wort in St. Helena**  
Gönnen Sie sich einmal im Monat während des Rheindahleiner Wochenmarktes in St. Helena eine halbstündige Auszeit. Der Besuch des Marktes lässt sich mit einem kurzen Besuch der St. Helena-Kirche wunderbar verbinden, um – gerne zwischen gefüllten Einkaufstaschen – auszuruhen, den Texten und Klängen der Musik zu lauschen. Zum 21. Mal am Freitag, 13. Dezember 2019 um 15.30 Uhr in St. Helena. Andrea Richter rezitiert Texte zum Thema „Wachet auf, ruft uns die Stimme“ und Reinhold Richter spielt an der Seifert-Orgel Choralvorspiele von J. S. Bach, J. G. Walther und M. Reger.

## Kirchenmusik Weihnachten

**in der Pfarrkirche St. Helena, Mönchengladbach-Rheindahlen**

Dienstag, 24. Dezember 2019 – Heiliger Abend/Musik zur Weihnacht  
21.40 Uhr Musikalische Einstimmung zur Christmette mit Musik für Orgel  
22.00 Uhr Christmette in St. Helena

Ignaz Reimann (1820 – 1885): Pastoralmesse in C-Dur op. 110 (Christkindmesse) für Solisten, Chor und Orchester sowie Chorsätze zu weihnachtlichen Liedern wie „O du fröhliche“, „Ich steh an deiner Krippen hier“, „Stille Nacht“ u.a. Zum Abschluss der Christmette erklingt das Lied „Frieden auf Erden“. Das Lied ist eine Volkswaise aus Argentinien in der Bearbeitung für Chor und Orchester von Gerd Faßbender.

Ausführende: Debra Hays, Sopran, Georg Schillinger, Altus, Manfred Feldmann, Tenor, Daejin Kim, Bass, Kirchenchor St. Helena, Camerata Instrumentale St. Helena, Leitung Kantor Reinhold Richter  
Donnerstag, 26. Dezember 2019, 11.15 Uhr – Zweiter Weihnachtstag, St. Rochus - Broich-Peel

In dieser feierlichen Weihnachtsmesse singt der Kirchenchor St. Helena verschiedene weihnachtliche Chorsätze und Teile aus der „Missa brevis“ für Chor und Orgel von Jacob de Haan.

## Förderverein Schriefersmühle e.V.: Vorstandsteam macht weiter

Am Mittwoch, 13. November, fand die alljährliche Mitgliederversammlung des Fördervereins Schriefersmühle e.V. in Elly's Bikertreff statt. Da vor wenigen Tagen erst die neue Kappe und Windmühlenflügel an dem Denkmal aus dem Jahr 1747 montiert worden waren, für dessen Sanierung sich der Verein seit acht Jahren einsetzt, war gute Laune nur zu verständlich. Der Bericht des Vorstands wurde von Geschäftsführer Dr. Ferdinand Schmitz mit Hilfe eines informativen und reich bebilderten Vortrags präsentiert und mit großem Beifall quittiert. Ein ganz besonderes „Dankeschön“ der Versammlungsteilnehmer erhielt Ferdinand Schmitz für seinen unermüdelichen Einsatz vor und während der Bauphase. Die Mitglieder haben den bisherigen Vorstand einstimmig entlastet und wiedergewählt. Der neue und alte Vorstand besteht aus: Prof. Dr. Michael Schmitz (1. Vorsitzender), Arno Oellers (2. Vorsitzender), Dr. Ferdinand Schmitz (Geschäftsführer), Heinz Theissen (Schatzmeister), Klaus Wörndle (Schriftführer) und Helmut Claßen (Beisitzer). Als weiterer Beisitzer wurde Reinhold Steins in den Vorstand gewählt. „Unser Verein steht allen Interessierten offen. Wir würden uns sehr freuen, wenn neue Mitglieder den Weg zu uns finden würden,“ sagt Vorsitzender Michael Schmitz. „Wir planen jetzt schon Veranstaltungen für 2020 und benötigen dabei viel Unterstützung. Als besonderes Ereignis soll im Frühjahr ein Mühlenfest organisiert werden, um die Fertigstellung gebührend zu feiern“ ergänzt der Vorsitzende. Ansprechpartner sind alle Vorstandsmitglieder und insbesondere Klaus Wörndle (02161/584367) und Reinhold Steins (02161/632721).

## Vorweihnachtliches Konzert

Unter dem Titel „Macht euch bereit!“ findet am Samstag, 21.12.2019 um 17 Uhr ein vorweihnachtliches Konzert in der Grabeskirche St. Matthias in Günhoven statt. Teilnehmer sind der Wickrather Männergesangverein 1861 und der Quartettverein Genhüsen 1894, gemeinsam unter der Leitung von Hans Sommer, sowie das Bläser-Emsemble „Golden Five“ unter der Leitung von Thomas Görgemanns. Es gibt vorweihnachtliche, festliche Musik, weltliche Lieder und einige Mundartstücke. Eintrittskarten zum Preis von € 10 sind bei allen Sängern, im Hotel Haus Heinen und im Büro der Grabeskirche erhältlich.



seit 1910

**SCHUHHAUS**

**Wintzen**

Das Fachgeschäft mit dem guten Service

Hauptstraße 38 // 41236 MG

Hindenburgstraße 113 // 41061 MG

[www.schuhhaus-wintzen.de](http://www.schuhhaus-wintzen.de)

## Hubertine Lenzen starb am 20.10.2019



Am 12. Februar 2019 hat Hubertine Lenzen noch ihren 100. Geburtstag gefeiert und aus diesem Anlass ihren Freunden und Bekannten in Rheindahlen die Botschaft zukommen lassen: „Ich hatte 80 Jahre eine schöne Zeit mit Euch. Mit 100 Jahren sage ich jetzt: Alles ist gut. Eure Hubertine.“ Hubertine Lenzen war in Rheindahlen bekannt wie ein bunter Hund. Sie hat 80 Jahre hier gewohnt, in den letzten acht Jahren im Altenheim Rheindahlen.

In dieser langen Zeit hat sie sich für ihre Mitbürger in Rheindahlen sehr viel ehrenamtlich eingesetzt. Und so hatte sich die Nachricht von ihrem Tod sehr schnell herumgesprochen. Hubertine Lenzen werden viele noch lange in Erinnerung behalten werden.

## Bushaltestellenhäuschen Voosen



Das Bushaltestellenhäuschen in Voosen, Fahrtrichtung Rheindahlen, steht etwa 13 Meter von dem dazu gehörigen Haltestellenschild entfernt. Durch die Lage an einer Mauer zwischen hochgewachsenen Büschen können Busfahrer oft nicht erkennen, ob dort jemand auf den Bus wartet, und so sind schon mehrmals potentielle Fahrgäste stehen geblieben. Auf Beschluss der Bezirksvertretung West soll die Verwaltung gemeinsam mit mags und NEW prüfen, ob durch eine Verlegung des Bushaltestellenhäuschens oder durch Veränderung der Bepflanzung die Sichtbarkeit verbessert werden kann.



Möbel die zu Ihnen passen

**Küchen- und Wohnräume  
aus Meisterhand**

Wir entwickeln für Sie maßgefertigte und exklusive Lösungen für Ihren gesamten Wohnbereich bei gleichbleibend hoher Qualität.

**Testen Sie uns !**

Küchenstudio Möbeltischlerei Pohlen e.K.  
Mennrather Str. 25, 41179  
Mönchengladbach

Tel. 02161/571243  
Fax 02161/583754  
info@pohlen-mg.de  
www.pohlen-mg.de

Raus mit der Sprache!



**Julia Oehmen**  
Staatlich anerkannte Logopädin

**Behandlung von Sprech-, Sprach-, Stimm-,  
Schluck- und Hörwahrnehmungsstörungen**

**Termine nach Vereinbarung  
Auch Hausbesuche**

Tel. 021 61 575 4325 · [www.praxis-oehmen.de](http://www.praxis-oehmen.de)

## St.-Helena- Apotheke



Plektrudisstraße 5  
41179 Rheindahlen

### Gesunde Kopfhaut - schönes Haar

Haare sind eines unserer kraftvollsten und ausdrucksstärksten Körpersignale. Mit gepflegtem Haar voller Spannkraft und strahlendem Glanz bewegen wir uns freier, gewinnen an Sicherheit und Ausstrahlung. Auch zeigen wir unserer Umwelt, dass wir uns „mit Haut und Haaren“ wohl fühlen, seelisch und körperlich mit uns im Einklang sind.

Damit auch Sie Ihren Haartyp und die Ansprüche Ihrer Kopfhaut kennen lernen, **bietet die St.-Helena-Apotheke am Freitag, 13. Dezember, eine kostenlose Haarberatung und -analyse.** Eine Fachberaterin zeigt Ihnen direkt auf einem Monitor in 200-facher Vergrößerung, wie es um Ihr Haar und Ihre Kopfhaut bestellt ist. So kann man sehen, ob das Haar geschädigt ist (z.B. durch zu viele Dauerwellen oder Haarfärbemittel), ob es spröde und brüchig oder kraftvoll und gesund ist. Im Anschluss berät die Fachberaterin Sie individuell und bespricht mit Ihnen das optimale Pflegekonzept.

Zur Vermeidung unnötiger Wartezeiten bittet das Team der St.-Helena-Apotheke um rechtzeitige vorherige Anmeldung - gern auch telefonisch unter: 02161/583535.

**Ihr Team der St. Helena Apotheke**




SOZIALVERBAND  
**VdK**

**Heinz-Gerd Lehnen**  
Dipl. Betriebswirt  
Vorsitzender OV Rheindahlen/Hardt  
Dahlener Heide 63 · 41179 MG  
Tel.: 0172/4793336  
E-Mail: [Heinz-Gerd.Lehnen@vdk.de](mailto:Heinz-Gerd.Lehnen@vdk.de)  
[www.vdk.de/ov-rheindahlen-hardt/](http://www.vdk.de/ov-rheindahlen-hardt/)

Der VdK OV Rheindahlen/Hardt lädt hiermit herzlich ein zu unserer Jahresauftaktveranstaltung mit karnevalistischem Flair ein und zwar am **Samstag, den 11. Januar 2020 ab 14.00 Uhr im Jägerhof Rheindahlen, Becker Straße.** Das Kinderprinzenpaar und die Tanzgarde der KG „Potz op“ werden wieder wie im letzten Jahr für Begeisterung sorgen sowie ein kleiner karnevalistischer Vortrag! Freuen Sie sich auch auf ein reichhaltiges Buffet! Mitglieder zahlen bis Freitag, den 3. Januar 2020 € 12,- und liebe Gäste bitte € 14,- ein auf unser Konto VdK OV Rheindahlen/Hardt bei der SSK MG, Iban DE 3105 0000 0000 1738 72. Wir freuen uns auf eine tolle Veranstaltung!

**Heinz-Gerd Lehnen**  
**Vorsitzender VdK OV Rheindahlen/Hardt**



**Kaufen Sie ein Haus.  
Mit Schornstein.  
Schließlich muss der  
Weihnachtsmann  
ja reinkommen ...**

**Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für 2020!**

**Auch für das nächste Jahr  
freuen wir uns darauf,  
Ihr Rheindahleener Partner  
rund um Immobilien  
und Finanzierungen  
sein zu dürfen.**

**M | ansgar  
mertens**  
Immobilien & Finanzierungsvermittlung

**Immobilien · Privatkredite · Firmenkredite · Baufinanzierungen**

Ansgar Mertens · Bankbetriebswirt · Konrad-Zuse-Ring 11 · 41179 Mönchengladbach

Telefon 021 61 / 5 49 80 30 · Mobil 01 52 / 59 50 20 45

ansgar.mertens@immobilienvermittlung.nrw · ansgar.mertens@finanzierungsvermittlung.nrw

www.immobilienvermittlung.nrw · www.finanzierungsvermittlung.nrw

WELCOME

# „Opa wo ist der Spielplatz geblieben?“



L. G. wohnt am ehemaligen Spielplatz in Genhülsen und ist empört: „Viele Kinder und Erwachsene in Genhülsen wundern sich. Meine Enkel, die einmal in der Woche nach Genhülsen kommen, fragen: «Opa, wo ist denn der Spielplatz geblieben?»“

**REIFEN  
CENTER  
WEST**

Inhaber

**Marc Stender**

Am Baumlehrpfad  
41179 MG-Rheindahlen  
Tel. 0 21 61 / 30 80 066

Hier standen bis vor einigen Wochen einige Bänke und diverse Spielgeräte: Schaukel, Karussell, Wippe, Gymnastikstangen, Sandkasten und Rutsche.

Jetzt sind sie demontiert und der Treffpunkt und Spielplatz für Eltern und viele Kinder existiert nicht mehr! - WARUM?

Noch vor einigen Wochen war in der Presse von fehlender Bewe-

gung und Aktivität vieler Schulkinder die Rede. Eingeschränkter Sportunterricht in den Schulen, war dort zu lesen und Demontage vieler Spielplätze im Stadtgebiet könnten Gründe sein.

Dass es in Genhülsen zwei Spielplätze gab, könnte ein Grund für die Aktivitäten der Stadt sein. Allerdings: Neben den Spielgeräten auf dem anderen Spielplatz dürfte wohl der Bolzplatz an erster Stelle bei den Kindern stehen. Im Gegensatz zum Ex-Spielplatz, der für Eltern und Nachbarn offen und einsehbar war, liegt der andere Bolz- und Spielplatz hinter Hecken am Waldrand.

Ferner ist zu beobachten und das wurde auch nach Rücksprache bestätigt, dass die Kinder und Eltern nicht oder nur ungerne den dortigen Platz aufsuchen. Der verbleibende Spielplatz liegt doch einige hundert Meter vom bisherigen Platz entfernt.

Laufende Kostenersparnis für den vernichteten Spielplatz könnte auch ein Grund zum Rückbau gewesen sein. Aber hat die Stadt wirklich gespart?

Wie hoch belaufen sich die Kosten für die Demontage der Bänke,

der Geräte? Der Pfosten am Eingang (mit Betonballen) muss wieder eingesetzt werden. Wegen der Großmaschinen musste er herausgenommen werden. Ferner wurden viele Kubikmeter Mutterboden angefahren, die von drei Arbeitern mit schwerem Gerät auf dem ehemaligen Spielplatz verteilt wurden, vermutlich mit Rasen-Einsaat.

Die Folgekosten für das Rasenmähen und das Entfernen des herabfallenden Laubes bleiben wie bisher. Es entfällt: der Austausch

des Sandes für den Sandkasten. Ist das eine enorme Ersparnis? Neues Bauland für die Stadt? Wohl kaum auf diesem Baumgrundstück zu realisieren.

Die mags hat dem Anlieger L.G. erklärt, dass sie nur ausführendes Organ ist, die Entscheidung ist vom Jugendamt und von der Politik getroffen worden. L.G. fragt sich, warum die Politiker sich nicht vor Ort schlaugemacht und beispielsweise die Interessengemeinschaft Genhülsen zu Rat gezogen haben.

## Schwindel?

Das Übungsprogramm für Schwindelpatienten:

Gezielte Bewegungs- und Entspannungsübungen, Atemübungen, Slalom-, Brems- und Kreiselübungen bringen Sie wieder ins Gleichgewicht und helfen Ihnen, den Schwindel zu vertreiben!

Moliri  
Ergotherapie  
Marion van Treek  
Südwall 29a  
Mönchengladbach  
Tel. 02161 4000660



Termine nach Vereinbarung mit kassenärztlicher Verordnung oder für Privatzahler

## Rheindahlen braucht mehr Holz!

Rheindahlen kann noch so einiges mehr gebrauchen ...

Aber wir als Rheindahlener Schreiner kümmern uns zuerst mal um Schönes aus Holz für Ihr Zuhause:

Möbel, Treppen, Küchen, Badausstattungen, Innenausbauten ...

Individuell für Sie geplant, von Meisterhand gefertigt.

Wir brauchen Mitarbeiter!  
**Tischler-Geselle + Azubi m/w**  
Jetzt bei uns bewerben!

Maaßen   
S C H R E I N E R E I

Tischlermeister Ulrich + Christian Maaßen  
Hocksteiner Weg 38 · 41189 M'Gladbach  
Telefon 0 21 66-5 44 64  
www.maassen-schreinerei.de

# Dirndl und heiße Wadln zum Oktoberfest in Broich-Peel

so hieß es nun schon zum 12. Mal am Samstag, dem 19.10.2019! Das Broich-Peeler Oktoberfest der St. Rochus-Schützen war wieder ein toller Erfolg. Das ganz in weiß-blau geschmückte Festzelt war mit gut 1600 Besuchern wieder ausverkauft. Es zog erneut von nah und fern feierbegeisterte Menschen an. Die knappe Niederlage unserer Borussia in Dortmund an diesem Abend tat der Superstimmung keinen Abbruch. Ausgelassen war die

das Feierherz und die Tanzfüße beehrten. Das Fazit des Brudermeisters: „Die Stimmung ist mittlerweile legendär gut. Dass ich aber von Taxifahrern über die gute Laune der Fahrgäste hörte, das hat es auch noch nicht gegeben. Es wurde auch kein Einsatz des Sanitätsdienstes gemeldet, das Oktoberfest ist absolut friedlich verlaufen. Die gute und harmonische Stimmung unserer Gäste und aller Beteiligten bei



den Vorbereitungsarbeiten lässt uns positiv auf das kommende Jubiläumsjahr der Bruderschaft blicken. Darauf können wir uns schon jetzt riesig freuen. Wir hoffen, dass zu dieser 100-Jahr-Feier die Party mit der Band „JUST IS“ auch wieder ein großer Erfolg wird.“ So kann die St. Rochus-Schützenbruderschaft auch mit Zuversicht die Planung für die dann schon 13. Auflage des Broich-Peeler Oktoberfestes im Jubiläumsjahr 2020 angehen.



Stimmung bei so manch einer Maß Bier.

Die neue Band „Bayern-Mafia“ hatte ihr Publikum vom ersten Auftritt an fest im Griff, sie heizte kräftig ein und überzeugte mit stimmungsvoller Musik.

Leider konnte die Band nicht für nächstes Jahr verpflichtet werden, da sie schon anderweitig verplant ist. Brudermeister Norbert Ohlenforst konnte daraufhin direkt wieder die österreichische Band „GUAT DRAUF“ festmachen, allen noch aus den Jahren 2017 und 2018 bekannt. Von zünftiger Oktoberfestmusik bis hin zu Apres-Ski-Hits bietet die Truppe aus Ober-Österreich alles, was



individuelle  
3D-PLANUNG

enorme  
FLIESEN-AUSWAHL

wir organisieren  
ALLE  
HANDWERKER

wir arbeiten mit  
STAUB-ABSAUG-  
SYSTEM

zertifizierter Fachbetrieb  
BARRIEREFREIES  
BAUEN+WOHNEN

vom Keller bis zum Dach  
KOMPLETTUMBAUTEN



## Komplettbad – komplett barrierefrei



**WILLEMS**<sup>3</sup>  
FLIESEN · BÄDER  
KOMPLETT-UMBAU

Ausstellung · Planung · Verkauf

Stadtwaldstr. 38 · MG-Rheindahlen

Mo-Fr 7.30-17.30 Uhr · Sa 10-14 Uhr

Telefon 0 21 61-57 02 91

[www.fliesen-willems.de](http://www.fliesen-willems.de)

Meisterbetrieb seit 1965

# Fahrtangebote der KJG St. Helena Rheindahlen 2020

Die Pfarrgruppe St. Helena Rheindahlen des Kinder- und Jugendverbandes Katholische junge Gemeinde (KJG), die im Jahr 2020 ihr 50-jähriges Bestehen feiert, bietet auch im kommenden Jahr wieder verschiedene Fahrten für Kinder und Jugendliche unterschiedlichen Alters in den Schulferien an:

**Osterfahrt** nach Hoogeloon, Niederlande, 03.04. – 10.04.2020, Kinder von 12 – 15 Jahren Preis: 195 Euro, 165 Euro für KJG-Mitglieder

**Sommerlager** auf dem Jugendzeltplatz Sevelen, 31.07. – 10.08.2020, Kinder von 8 – 12 Jahren. Preis: 195 Euro, 155 Euro für KJG-Mitglieder

**Herbstfahrt** nach Goirle, Niederlande, 16.10. – 23.10.2020, Kinder von 9 – 13 Jahren, Preis: 190 Euro,

150 Euro für KJG-Mitglieder. Etwas zu alt? Etwas zu jung? – Bitte vor der Anmeldung kurz nachfragen.

Für nur 25 Euro im Jahr wirst du Mitglied der KJG und profitierst von vielen weiteren Vorteilen! Du bist dir unsicher, ob du ohne deine Eltern und nur mit gleichaltrigen Kindern in Urlaub fahren möchtest?

Probiere es aus! Die Gruppe formt sich zu jeder Fahrt neu. Den allermeisten Kindern gefällt es so gut, dass sie sogar an mehreren Fahrten im Jahr (über Jahre hinweg) teilnehmen.

Darüber hinaus kannst du neue Kontakte knüpfen und erlebst eine spannende Ferienzeit in Betreuung und Verpflegung durch ein ausgebildetes und erfahres



Leitungsteam im Alter von 16 bis 26 Jahren.  
Weitere Infos & Online-Anmeldung:  
[www.kjg-rheindahlen.de](http://www.kjg-rheindahlen.de)  
[info@kjg-rheindahlen.de](mailto:info@kjg-rheindahlen.de)  
Moritz Breuer: 01573/8988663



**25% RABATT\***  
AUF ALLE BRILLENFASSUNGEN!

EXKLUSIV BIS 31.12.2019

optik buschfeld  
inh. martin schneider

st.-helena-platz 3  
41179 mg-rheindahlen  
telefon 021 61 - 58 10 65  
[www.optikbuschfeld.de](http://www.optikbuschfeld.de)

\*Tafelher vorbehalten. Angebot gilt nur für Aktionsware im Aktionszeitraum. Die Aktion ist nicht kombinierbar mit anderen Aktionen/Konditionen. Nur solange der Vorrat reicht. Keine Barzahlung möglich.

## Requiem von Mozart

Beim Gedenkkonzert an die Bombardierung Rheindahlens am 25. Februar 1945 (75. Jahrestag) wird den Rheindahlenern etwas Besonderes geboten: das Requiem von Wolfgang Amadeus Mozart. Das Konzert unter der Schirmherrschaft von Staatssekretär Dr. Günter Krings, MdB, findet am Sonntag, 1. März 2020, 17.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Helena statt. Neben dem bekannten Requiem erklingen noch das „Ave verum“ von W. A. Mozart und die großartige Solokantate „Ich will den Kreuzstab gerne tragen“ von J. S. Bach. Ausführende: Stefanie Kunschke – Sopran, Franziska Gottwald – Alt, Donát Havár – Tenor, Jochen Kupfer – Bass, Cornelius-Burgh-Chor, Erkelenz, Kirchen- und Projektchor St. Helena Rheindahlen, Orchester Camerata Gladbach (Konzertmeisterin: Johanna Brinkmann), Reinhold Richter – Dirigent. Der Vorverkauf startet am 1. Dezember 2019. Karten sind zu 22 € und 13 € erhältlich bei: Lotto/Toto Schagen (Plektrudisstr.), in den Pfarrbüros von St. Helena und St. Mariä Heimsuchung, Hehn (nur zu den Öffnungszeiten). Schüler erhalten die Karten um 5 € in jeder Preisgruppe ermäßigt. In den Preisgruppen freie Bank- und Platzwahl!

## Nordmantannen

vom Kempershof

Griesbarth 89  
am  
2. Advent

Am 8.12. ab 10:00 Uhr

## Tannenbaumverkauf

NEU: DIREKT VOM HOF!  
- selber aussuchen & selber schlagen -

Waffeln,  
& Glühwein  
frisch gebratenen Panhas

handmade:

Dagmars Weihnachtsfloristik,  
Herberts Krippen  
und ...



Liebe Kinder,  
ich komme  
um 15:00 Uhr

Die Familie Buchholz freut sich auf Euch

P.S. Eure Spenden für Speis und Trank leiten wir dankend weiter an die „Aktion Lichtblicke“!

ab dem 2. Advent Hofverkauf Fr. bis So. von 14 bis 18 Uhr

# Ausstellung der Freizeitkünstler Rheindahlen



Am 2. und 3. November stellten 30 Freizeitkünstler im Schulgebäude Max-Reger-Straße aus. Den Besuchern wurden ganz unterschiedliche Angebote präsentiert, einigen Künstlern konnte man beim Produzieren über die Schulter schauen. Unsere Fotos zeigen einen kleinen Querschnitt, damit alle, die nicht da waren, sehen können, was sie verpasst haben.



# Zukunft Rheindahlen: Winterkappes vom 06.12. – 08.12.

„Wir wünschen uns gutes Wetter, dann werden wir mit einem tollen Winterkappes ein sehr erfolgreiches Jahr krönen können,“ meint Stephan Schumacher, Vorsitzender von Zukunft Rheindahlen e.V., „und wenn man auf die Veranstaltungen des Jahres zurück blickt, dann sieht man, der neue Vorstand hat einiges bewegt. Gerade die letzte Veranstaltung, das Erntedankfest, hat in Rheindahlen viel Anklang gefunden.“

„Der Winterkappes, unser Weihnachtsmarkt mit neuem Gesicht, ist unser Höhe- und Schlusspunkt des Jahres. Mit der Verlegung vor die Kirche, so dass St. Helena als Kulisse dient, die Möglichkeit, seit langem wieder ein Programm zu bieten, die Mitwirkung so vieler anderer Vereine, das macht einfach Spaß. Wir freuen uns wenn wir viele Rheindahlener begrüßen dürfen,“ so Thilo Klug, 2. Vorsitzender.

Freitag nach der Marktzeit gegen 17 / 18 Uhr geht es los mit dem Rheindahlener Glühweintreff. Das große Kasperlezelt wird auch dann schon Vorstellungen bieten. Um 14 Uhr und um 16 Uhr. Samstag zu gleichen Zeiten und

Sonntag gibt es um 11 Uhr, 14 Uhr und 16 Uhr Vorstellungen, die Wartezeit können sich die Kinder im Helenatreff in der Weihnachtsbäckerei verkürzen.

Samstagnachmittag wird der Nikolaus dem Markt einen Besuch abstatten. Vor dem Portal von St. Helena wird er alle großen und kleinen Kinder begrüßen.

Ein besonderes Highlight ist dem Verein für den Samstagabend geglückt. Rene Pütz, Frontmann von Booster, wird ab 19 Uhr sein Soloprogramm spielen. Das wird den Bereich vor der Kirche bestimmt voll werden lassen. Neben Glühwein und Kakao wird zum ersten Mal heißer Apfelsaft aus regionaler Herstellung von Sabrina Walter angeboten, für die Großen gerne auch mit Schuss. Fürs leibliche Wohl ist bestens gesorgt, der neue Standort konzentriert sich auf den Kirchenvorplatz, hier werden keine Wünsche offen bleiben, auch die traditionellen Reibekuchen von Kappes & Co. werden angeboten und besonders schön ist es, dass Kappes & Co. den neuen Namen direkt aufgenommen hat und Wirsing mit Kartoffeln untereinander anbieten wird. So ist

das Konzept, den Winterkappes als Pendant zum Kappesfest zu etablieren, bereits im ersten Jahr angekommen.

Der Markt öffnet Samstag gegen 13 Uhr und Sonntag gegen 12 Uhr, weiterführend vom Kirchenvorplatz in die Beecker Straße. Da der Sonntag wieder ein Verkaufsoffener Sonntag ist, werden auch einige Geschäfte ihre Pforten für die Besucher öffnen.

„Besonders schön ist, dass wir so viel Mitstreiter aus Rheindahlen haben, das Gymnasium ist mit einem Stand dabei, die Grundschule, und sehr gefreut hat uns, dass das Rheindahlener Rote Kreuz mit einem großen Zelt vor Ort sein wird. Hier zieht wirklich wieder fast der ganze Ort an einem Strang,“ findet Frank Liffers, Schatzmeister Zukunft Rheindahlen e.V.

Sonntag wird der Nachmittag vom Jugendblasorchester Günhoven begleitet, und im Anschluss wird der Kinderchor der Will Sommer Grundschule einige weihnachtliche Lieder zum

Besten geben.

Um gegen die kommerziellen Weihnachtsmärkte anzukämpfen hat der Verein 1000 Plakate und 14.000 Flyer unter die Leute gebracht, hier hatte der Verein wie schon zum Erntedankfest die hervorragende Unterstützung von Mar Linares Ochoa, die die Plakate und Flyer entworfen hat. Ein großes Dankeschön! Dies ist ein Neustart, gewachsen auf Tradition, hoffen wir, dass dieses Jahr das Wetter mitspielt.

Schon jetzt möchte sich der Verein Zukunft Rheindahlen bei allen Helfern bedanken. Man ist begeistert, dass so viele Gruppen, Mitglieder und Bürger aus Rheindahlen ihre Zeit und Arbeitskraft zur Verfügung stellen. Ohne die große Anzahl an Helfern würde es nicht funktionieren.

Der gesamte Verein freut sich, alle Anwohner und Besucher begrüßen zu dürfen. Macht das Fest zu Eurem. Wir freuen uns auf euch alle!

Gemeinsam für Rheindahlen  
Zukunft Rheindahlen e.V.

## Schrieffersmühle mit neuer Kappe und neuen Flügeln

Die 1747 erbaute Schrieffersmühle ist neben der Lohmühle, der Gerkerather Mühle und der Giesenkirchener Mühle eine von vier Windmühlen in Mönchengladbach, von denen noch Reste erhalten sind. Seit August 2011 hat eine Gruppe von engagierten Bürgern sich in einem Förderverein zusammengetan, um die Mühle vor dem endgültigen Verfall zu retten. Seitdem ist viel passiert. Das Mauerwerk wurde ausgebessert und gegen zukünftige Schäden geschützt, der Mühlenberg abgetragen, zum Teil neu gestaltet. Eine einsturzgefährdete Stützmauer und zwei nicht zur historischen Substanz gehörende Anbauten abgebrochen. Dann folgten neue Installationen, Tore und Fenster, ein Fußboden, mehrere Geschosdecken aus Holz, für die Mühle speziell angefertigte Treppen und ein zweiter Rettungsweg.

In diesem Monat folgte die Krönung. Die Schrieffersmühle erhielt eine neue Kappe und neue Flügel. Die Kappe mit einem Durchmesser von 8 Metern und 3,5 Metern Höhe wurde in mehreren Einzelteilen angeliefert und vor Ort von zwei niederländischen Mühlenbauern zusammengebaut. Ein Schwerlastkran entfernte das alte Dach und setzte die neue Kappe auf die Mauern. Danach wurden die Flügelruten aus Stahl mit einer Gesamtlänge von 25 Metern montiert und in den folgenden Tagen die Flügelgatter angebaut. Kappe und Flügelkreuz sind aus Kostengründen nicht drehbar.

Nachdem im Laufe der Zeit der Förderverein ca. 400.000 Euro in die Sanierung der Schrieffersmühle gesteckt hat, präsentiert sie sich nun als eine tolle Visitenkarte für die Stadt. Die Mühle ist mittlerweile auch Veranstaltungsort für Vorträge, Konzerte, Lesungen, Ausstellungen.



# WINTER-Kappes

**6.-8. DEZEMBER**  
**VOR DER ST. HELENA KIRCHE**  
**IN RHEINDAHLEN**

**Wir laden Sie ein!**

**Programmzeiten:**  
**Samstag 15.30-17.00 Uhr**  
 Nikolausbesuch für alle Kinder  
**Samstag 19.00 Uhr**  
 René Pütz (OneManBand)  
**Sonntag 15.00 Uhr**  
 Jugendblasorchester Günhoven  
**Sonntag 16.20 Uhr**  
 Kinderchor Will-Sommer-Grundschule

Wir freuen uns auf Sie!  
Gemeinsam für Rheindahlen.  
Zukunft Rheindahlen e.V.

**Öffnungszeiten:**

Freitag ab 17.00 Uhr  
Samstag ab 13.00 Uhr  
Sonntag ab 12.00 Uhr

**Lebendige Krippe**  
u.v.m.

Mit freundlicher Unterstützung von:



# Da sage noch einer, Rheindahlen sei tote Hose



Fast jeden Tag senden unsere Leser neue Fotos vom Verkehr rund um Amazon. Vor allem der Bereich Broich/Wyenhütte ist immer stärker in Mitleidenschaft gezogen. Aber auch die Hardt Straße erlebt öfter durch Navigationssystem fehl geleitete schwere Lastwagen. Bezirksvorsteher Arno Oellers ist bemüht, mit der Verwaltung die Situation in den Griff zu bekommen. Ein die Nerven aufreizender Job. Dabei sind schon einige Verbesserungen in Sicht. Aber wenn da ein Notstand behoben ist, tut sich an anderer Stelle ein neuer auf. Nach dem Weihnachtsgeschäft soll es merklich ruhiger werden. Dem Bezirksvorsteher sei es gegönnt, und den Bürgern.



Bestattungsinstitut  
**HEINRICH**

Dem Leben einen würdigen  
Abschied geben.

Das Leben ist ein Geschenk,  
ein liebevoller Abschied auch.

Am Mühlentor 2-4 · 41179 Mönchengladbach  
**Tel. 02161/3031004**  
*Tag & Nacht für Sie dienstbereit*  
[www.bestattungen-heinrichs.de](http://www.bestattungen-heinrichs.de)

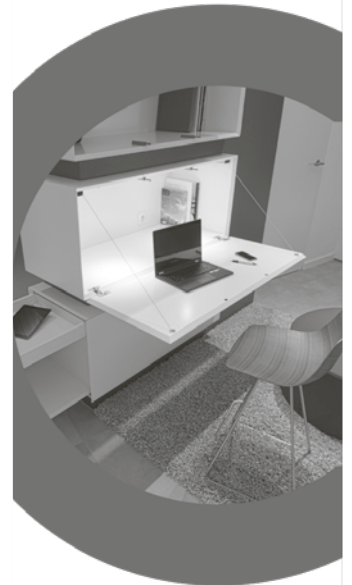


INNENARCHITEKTUR  
TISCHLERWERKSTATT  
OBJEKTEINRICHTUNG  
BÜRO · OBJEKT · PRAXIS · PRIVAT



wir planen  
und realisieren  
zum Beispiel

private  
Arbeitsplätze



PRODUKTION  
UND VERWALTUNG  
Broicher Straße 282  
41179 Mönchengladbach

SHOWROOM  
UND PLANUNG  
IDEENWERKSTATT NORDPARK  
Konrad-Zuse-Ring 4  
41179 Mönchengladbach  
Fon 0 21 61 / 9 07 21-0  
[www.classen-design.de](http://www.classen-design.de)

**Seit über 90 Jahren**  
 Ihr zuverlässiger Energielieferant



Heizöl Kraftstoffe Schmierstoffe Tankstellen

**Pflipsen GmbH & Co.KG** [www.pflipsen.de](http://www.pflipsen.de)  
 Marie-Bernays-Ring 46 | 41199 Mönchengladbach | T 02166 - 135-0 | [info@pflipsen.de](mailto:info@pflipsen.de)

## Wir sind Rheindahlen: Ein grünes Dahlen



Die Echte Trauerweide (*Salix babylonica*) ist eine Pflanzenart aus der Gattung der Weiden (*Salix*) in der Familie der Weidengewächse (*Salicaceae*). Dieses Exemplar steht an der Pauenstraße.

## Wat esch noch jau quitt wä-ede wollt

„Zink Mää-ete, Zink Mää-ete, de Äppel on de Bii-ere send jää-ete. Ehne Bocketskohk, enne Eierkohk, dat deht de decke Zink Mää-ete joht.“ Vlekes kennt err dat alde Lied. Völl bä-eter kennt err sescher dat Stöckske:“ Sach Jong halt mesch dat Pä-ed ens ahn, lohp, Möller, lohp. Esch mott ens noo de Müühle jonn, lohp Möller lohp. On hä löpp wie hä löpp, vollemente möt de Schöpp, Schopp on Schüü-er över Hohp, lohp, Möller, lohp. - Hej breng esch ösch dä Hafersack, lohp, Möller, lohp. Dä sollt err mesch ens mahle strack. Lohp, Möller lohp.“ Esch bönn mesch och net miej su sescher, wat dat op Hochdütsch hehsche soll. Denkt ösch wat doobej.

Nu wat angisch. Esch denk mesch schonn su mij Stöckske, wenn esch et senn, wat hützedach alles uht der Zink Mää-ete jemeck wöd. Joht, dat der Bürgerverein hej en Dahle noch enne düschdije jru-ete Zoch op Jang krett. 1300 Mää-etestüte hant die diss Joor jepack. Dat es schonn enne jru-ete Hohp. Schlemm es ävvel, DAT emmer wennijer Blaare die Liedsches kenne. Su jrad die i-eschde Stroph, on dann mar noch ra-bimmel-ra-bammel-rabumm. On datmöt Karacho. Völl schlemmer es et ävvel, wä hüt enne Mä-eteszoch och noch meck. Kick ens noo Brussia, doo es dä Jünther, dat Brussemaskottsche wischdijer als dr St. Mää-ete. Et kütt noch su wiiet, dat die Blaare von enne Hönnereierbuhrehoff jehollt wä-ede, on dann lohpe die henger ej Jru-et Honn on senge „Zink Mää-ete“.

Möt dat komije Hällowieh, or wie et hehsche deht, vänk et schonn aan, wenn Jonges on Mädshes, ävvel och aal Lüy möt dr Rollator duhr die Stroote jöcke, möt en Zirett en die Mull, en Fläsch Behr en de Hank On rohpe „Süßes sonst Saures“. Esch waat op dä Daach, wenn Se mesch an Chresskenk eraan jonn. Möt die Tiiet vörr Weihnachte vänk et joo schonn aan. Et jöff Adventskalender, doo steht henger jedes Dührke en Fläsch Behr. Op Hellesch Oovend en Fläsch Sekt, on op dr Daach en Fläsch Schampanjer. Dann ma Prost.

## Unser Angebot ist Ihre Lösung

**Privaten Grundstückseigentümern** und **Gewerbe-/Industriekunden** bieten wir im **Service-Paket:**

- **Winterdienst** rund um die Uhr
- **Gehwegreinigung** wöchentlich
- **Straßenreinigung** wöchentlich
- **Geländereinigung** nach Absprache

Wir beraten Sie umfassend und individuell.  
 Gern auch vor Ort.  
 Rufen Sie uns an: ☎ 02161/49100



# „Ich hoffe, dass Sie bei Ihrem Heilpraktiker immer in guten Händen sind“.

Huberta Herfs ist Apothekerin und gemeinsam mit ihrem Mann Inhaberin der St. Helena Apotheke in Rheindahlen.

Frau Herfs ist aber auch ausgebildete Heilpraktikerin mit eigener Praxis auf der Helenastraße.

Das Land NRW will den Heilpraktiker Beruf auf den Prüfstand stellen. So berichtete die „Rheinische Post“ am 6. November 2019. Der SL sprach darüber mit Frau Herfs.

**SL: Frau Herfs, welche Ausbildung muss ein Heilpraktiker haben?**

**Frau Herfs:** Der Heilpraktiker muss die amtliche Heilpraktiker Prüfung bestehen. Voraussetzungen für die Zulassung zur amtlichen Heilpraktiker Prüfung sind: Mindestalter 25 Jahre, Hauptschulabschluss, gesundheitliche, geistige und sittliche Eignung, amtliches Führungszeugnis, ohne Vorstrafen Eintrag.

Nach bestandener Prüfung dürfen Heilpraktiker, genau wie Ärzte, Diagnosen stellen und im Rahmen „ihres Könnens“ behandeln. Nur wenige Krankheiten sind von



der Behandlung ausgeschlossen.

**SL: Ein Sprecher des Bundesgesundheitsministeriums sagt, man plane aktuell ein Rechtsgutachten zum Heilpraktikerrecht als Grundlage möglicher Handlungsoptionen in Auftrag zu geben. Was versteht man darunter?**

**Frau Herfs:** Der Koalitionsvertrag sieht vor, dass „das Spektrum der heilpraktischen Behandlung im Sinne einer verstärkten Patientensicherheit zu überprüfen“

ist. Eine solche Überprüfung soll mit dem „Rechtsgutachten zum Heilpraktikerrecht“ nun erfolgen. In diesem Gutachten sollen die Möglichkeit einer Neuregelung des Heilpraktiker-Berufes auf Bundesebene als auch die Option geprüft werden, „den Heilpraktiker in Zukunft entfallen zu lassen“. Ein umfangreiches juristisches Gutachten könnte hier Klarheit schaffen.

**SL: Begrüßen Sie die Initiative von Bund und Land?**

**Frau Herfs:** Ja, ich begrüße diese Initiative. Heilpraktiker kommen aus den unterschiedlichsten Berufen, teilweise ohne jeden Bezug zur Medizin.

Die Ausbildung der Heilpraktiker ist unregelt. Deshalb ist eine einheitliche medizinische Ausbildung als Voraussetzung für den Heilpraktiker wünschenswert.

**SL: Das Heilpraktiker Gesetz stammt aus dem Jahre 1939. Wo sehen Sie dringenden Handlungsbedarf?**

**Frau Herfs:** Das Heilpraktikergesetz entstand vor der Gründung der Bundesrepublik Deutschland.

Nach Kriegsende wurde kein Berufsgesetz daraus. Es wurde nur so weit verändert, dass es dem heutigen Grundgesetz nicht widerspricht. Am dringendsten ist die Regelung der Ausbildung. Außerdem sollte es im Falle der Reform zur Stärkung der Patientensicherheit kommen. Darüber hinaus sollten regelmäßige Fortbildungen zur Pflicht werden. Ich hoffe, dass Sie bei ihrem Heilpraktiker immer in guten Händen sind. Alles Gute für Ihre Gesundheit und eine besinnliche Adventszeit wünscht Ihnen Huberta Herfs.

**SL: Frau Herfs, wir bedanken uns für Ihre Stellungnahme.**



**Kaminholz  
Gerards**

0173 / 28 63 194

www.kaminholz-gerards.de



## Pflege und Pflegeberatung - Brigitte Braun

staatlich examinierte Krankenschwester

Wolfsittard 36 · 41179 Mönchengladbach · Telefon: 02161/549771 · mobil: 0177/8519425

Kassenzulassung · www.brigittebraun.com · Pflegeberatung@brigittebraun.com

Sprechstunde: nach telefonischer Vereinbarung (auch bei Ihnen zu Hause)

## Pflegeberatung - was ist das?

**Pflegeberatung** beinhaltet alles rund um die **Pflegeversicherung, Krankenkassen, Versorgungsamt und Grundsicherung** bei Klienten mit geringfügigem Einkommen.

Das heißt, ich unterstütze Sie von der Antragsstellung zur Einstufung in eine Pflegestufe - ab 2017 Pflegegrade - bis hin zur Führung des **Pflegetagebuchs** bzw. erstelle ich auf Wunsch eine **Pflegebedarfsermittlung = Pflegegutachten**.

☞ **Grund- und Behandlungspflege**

nach ärztl. Anordnung

☞ **Stundenbetreuung**

im Rahmen von niedrigschwelliger Betreuung nach § 45 SGB XI

☞ **Individuelle Schulungen Angehöriger**

☞ **Vermittlung von Kooperationspartnern**

**Abrechnung mit allen Kostenträgern - Pflege- und Krankenkassen**

**Bei Beratungswunsch rufen Sie mich gerne an, ich berate Sie gerne, auch bei Ihnen zu Hause.**

## Proklamation des Kinderprinzenpaars der KG Potz op



Ein glückliches Kinderprinzenpaar mit v. l. Georg Mäurer, Arno Oellers und Micha Richter

Auch in diesem Jahr öffnete die KG Potz op die Türen des Jugendheims für alle Jecken, Freunde und Förderer des Rheindahlener Karnevals, um den Beginn der neuen Session zu feiern.

Höhepunkt des Abends war die Proklamation des neuen Kinderprinzenpaars, Rebecca I und Lukas III, durch Bezirksvorsteher Arno Oellers, der in diesem Jahr ankündigte, zum letzten Mal diese ehrenvolle Aufgabe übernehmen zu dürfen.

Am weiteren Abend sorgten so-

wohl die Tanzgarde der KG Potz op als auch die Gastauftritte der KG Rot-Weiß Genhülsen und der KG Mennrather Sankthase für gute Unterhaltung.

Bei Ausschank und karnevalistischer Musik wurde noch bis in den späten Abend geschunkelt, getanzt und gelacht. Besonders bedanken möchte sich die Gesellschaft im diesem Jahr bei den Mitgliedern von „Zukunft Rheindahlen“, die den Verein hinter der Theke tatkräftig unterstützten.

## St. Martinsfeier in der AWO



Am 8. November veranstaltete der SPD Ortsverein Rheindahlen-Holt mit Unterstützung von Norbert und Annemarie Gerhards in der AWO Begegnungsstätte eine St. Martinsfeier für 46 Kinder aus der Erstaufnahmeeinrichtung (EAE). Die Kinder erfreuten sich an den großen Weckmännchen, die von der Bäckerei Weschmann aus Hardt geliefert wurden. Nach einer Runde Kinderpunsch, gemeinsamen Singen und dem Lauschen der Martinsgeschichte, ging es für die Kinder und die ehrenamtlichen Helfer der EAE wieder zurück.

SL als pdf-Datei unter  
[www.gewerbekreis-rheindahlen.de](http://www.gewerbekreis-rheindahlen.de)  
[www.geschichtsfreunde-rheindahlen.de](http://www.geschichtsfreunde-rheindahlen.de)

**Nächster SL:**

**Freitag,**

**20.12.2019**

**Redaktions- und Anzeigenschluss: 11.12.2019**

## Claudia Randerath

Rochusstraße 297  
 41179 Mönchengladbach  
 Tel. 02161 / 660535  
 Mobil 0173 / 9138147

**Büro- und  
 Treppenhaus-  
 reinigung  
 Bügelservice**



**Sabrina Pontzen**  
*Raumdesign*

- kreative Fenstergestaltung
- Gardinenpflege
- Neuanfertigung & Änderung
- Sonnenschutz



Weitere Referenzfotos und kreative Beispiele finden Sie unter: [www.pontzen.de](http://www.pontzen.de)



**Hehn 364 (Nähe Hardterwald Klinik)  
 41069 Mönchengladbach  
 Telefon 0 21 61 - 13 445**

## Was kommt da auf uns zu?



Fotos: A. Arnz

Arbeiten am Bahnübergang Hardter Straße

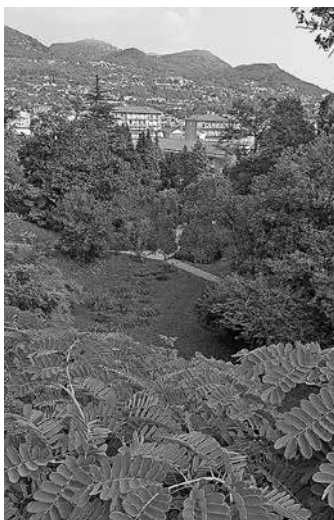
# Die 25. Leserreise des SL Rheindahlen



Am Strand von Stresa



Am Ortasee



Gärten der Villa Taranto

„Kinder, wie die Zeit vergeht“, sagen Marieluise Harzen, Verlegerin des SL Rheindahlen und Rainer Schmiemann, Geschäftsführer des FIRST Reisebüros Rheindahlen. Dabei denken sie an die 25 jährige Tradition der SL Leserreisen, die beide verantwortlich in dieser langen Zeit organisieren. Rainer Schmiemann war zwar nicht von Beginn an dabei, als Marieluise Harzen vor 25 Jahren die Idee hatte, mit einem Partner die Leserreisen des SL zu starten. „Von Beginn an,“ so Marieluise Harzen, „fand die Idee eine gute



Galleria Vittorio Emanuele in Mailand



Das Mailänder Schloss Sforza



Die Gruppe in Arona

Resonanz. Dabei haben wir es uns nicht vorstellen können, dass über die Jahre hinweg das Reisen mit dem SL und dem First Reisebüro so erfolgreich würde. „Es war schon verblüffend,“ sagt Rainer Schmiemann, „wie die Gruppe sich jedes Jahr wieder fand. Dabei war es niemals ein Problem, dass jemand neu dazu stieß oder schon Stammkunde war. Auch uns war jeder herzlich willkommen.“ Die beiden Partner SL und Reisebüro passten gut zusammen. Harzen: „Wir konnten uns immer darauf verlassen, dass die First Mannschaft interessante Reisen aussuchte. Meistens ging es nach Österreich, Italien, Frankreich und die Schweiz. Aber auch Deutschland kommt immer besser ins Spiel.“ Die Jubiläumsreise führte in diesem Jahr an den Lago maggiore. Mit 37 Personen ging es mit dem Bus nach Baveno. Von da gab es

tägliche interessante Rundreisen mit dem eigenen Bus und örtlichem Reiseführer. Noch etwas muss erwähnt werden: wenn der SL auf Leserreise ging, war fast immer das schönste Reise Wetter, wie auch in diesem Jahr.

Im nächsten Jahr geht's dann in den Breisgau. In der Nähe von Freiburg ist das Quartier. Wir kommen im SL demnächst zur Vorstellung der Reise. Man kann sich aber auch jetzt schon beim First Reisebüro erkundigen.

**Futschikato-Music**

Gitarren-  
unterricht  
Vitus Micha  
0174/3077744  
[www.futschikato-music.com](http://www.futschikato-music.com)

## Erlebnis in der Kulturkapelle Gerkerath: Unglaublich: der Mann, die Freunde, das Ambiente

Die Kulturkapelle in Gerkerath, die eigentlich St. Johannes Kapelle heißt, in der regelmäßig Hl. Messen und Kommunionfeiern abgehalten werden, entwickelt sich immer mehr zu einem Ort, an dem sich Künstler treffen, die in Konzerten, Ausstellungen und Performances mit nuancierten Themen aus dem Bereich der bildenden und darstellenden Kunst, aus Tönen und Texten den Besuchern kulturelle Eigenheiten und Sichtweisen offerieren.

Ein gelungenes Beispiel bot der Abend in der Kulturkapelle mit dem Thema Textklang. Die Protagonisten kamen zusammen, weil der Spiritus Rector, Gerd Kloecker, ein Gerkerather, sie zu einem bunten Spiel eingeladen hatte. Sie nannten sich seine Freunde, 14 an der Zahl, die sich in den verschiedensten Darstellungen vorstellten. An der Spitze natürlich Gerd Kloecker, der in den verschiedensten Ausführungen seine Freunde begleitete und jetzt noch bei ihnen ist. Kloecker ist ein hervorragender Gitarrist (der viele seiner Gitarren selbst herstellt), früher ein wichtiges Mitglied so bekannter Bands wie Birth Control und Atlantis, Wallenstein, Lighthouse, Mony and friends und Fun.

Die Beiträge aller friends können an dieser Stelle nicht in allen Einzelheiten gewürdigt werden. Eins möchte aber der Rezensent an dieser Stelle ausdrücklich festhalten: diese Art von Erlebnis ist keiner Scene zurechnen. Und auch einmal ganz ehrlich: was will oder kann man hier schon beschreiben, etwa die besondere Mischung aus Raum, Licht, Geräusche, Klänge, Texte, Menschen und was weiß ich sonst noch für Einflüsse? Auch die Darbietungen selber sind nicht zu beschreiben, weil die herkömmlichen Vergleiche nicht ausreichen. Es war diesmal alles ganz anders, aber alle etwas Besonderes, nichts, was mich irgendwie gestört oder gelangweilt hätte. Ich muss zugeben, dass ich nicht alles verstanden oder vielleicht falsch verstanden habe. Ich hatte auch manchmal das Gefühl, dass die Zuhörer von den Akteuren – hauptsächlich aber von Gerd – in die Aktion einbezogen oder sogar getestet werden sollten.

Egal, wie auch immer, nicht nur



Gerd Kloecker mit seinem Beitrag „Herbstgedanken“ in der Begleitung von Christian Bauer, Gitarre

ich, alle haben es genossen. Und da war auch noch die Sache mit den FRIENDS. Hier konnte man feststellen, dass man nicht nur darüber sprach, es wurde praktiziert, man konnte es fühlen, und es hat sich auch so angehört. Wenn man sich diesen wunderbaren Abend noch einmal in Erinnerung ruft, was bleibt? Da sind zunächst einmal die herrlichen Stimmen: Tina Krawinkel mit einem Lied von Adele: Want you feel my love und Nature boy von Nat King Cole.

Dann zeigte sich ein besonderes Talent: gemeinsam mit Thomas und Beate Jacobs und Luci Malheur sang Judith Metzger eigene Kompositionen von Gerd Klöcker. Spätestens da fragte man sich: „Gerd, wie bewältigst Du das alles?“ Sein Gedicht „Es kommt ein Schiff gefahren“ behandelte in bewegten Worten die Flucht vieler Menschen, die aus Afrika, ihr Leben aufs Spiel setzend zu uns kommen wollen.

Nicht zu vergessen die aus seiner Feder stammende Geschichte „Der Schildkrötenmann und die Schmetterlingsfrau“ die von Felina Koschker wunderbar vorgelesen wurde. Ich hoffe, dass so ein Abend öfter zu genießen ist.



Stefan Schwiers und Manna Meurer



Glänzende Stimme: Tina Krawinkel Begeistert: Judith Metzger



V.li. Lucy Malheur, Gesang, Thomas Jakobs Gitarre und Gesang, Beate Jacobs Gesang

## Buchstabieren am Telefon auf Deutsch on op Platt

A	Anton	Aasch
Ä	Ärger	äffe Dohk
B	Berta	bütze
C	Cäsar	chään
D	Dora	Donneschdaach
E	Emil	enne vleeje loote
F	Friedrich	fummele
G	Gustav	Gustav
H	Heinrich	Hällepe draare
I	Ida	iggelesch senn
J	Julius	Jehslesch
K	Kaufmann	Knibbel
L	Ludwig	Levitte lä-ese
M	Martha	Maader Dejes höllep
N	Nordpol	Nijjesche
Ö	Ökonom	Öllek
O	Otto	ongerhangs
P	Paula	Pii-etsch
Q	Quelle	Kwatschkopp
R	Richard	rabbele
S	Samuel	sääne
T	Throdor	Trapp-Trapp
Ü	Übermut	ü-everdrössisch
U	Ulrich	Uhtnaam
V	Viktor	Vötttsche an de Ä-ed
W	Wilhem	Wäremjemeckde
X	Xantippe	Xaver
Y	Ypsilon	Yanker
Z	Zacharias	Zaabel

## St. Martin hat in Gerkerath eine lange Tradition

Im Jahre 1911 zog erstmals ein Martinszug durch Gerkerath und Gerkerathwinkel. In den ersten Jahren wurde der Umzug vom Hauptlehrer über die Schule in Gerkerath organisiert. Später wurde ein Martinskomitee gebildet, welches bis heute für die jährliche Durchführung von Zug, Martinsfeuer und abschließender kleiner Feier sorgt. Seit nunmehr 43 Jahren reitet Martin Heußen ohne Unterbrechung als St. Martin auf einem Pferd voraus. Er erbt dieses Amt von seinem Großvater Martin, der als erster St. Martin durch das Dorf zog, und seinem Vater Martin, der auch einige Jahre den Martinszug anführte. Es handelt sich hier nicht um einen Fehler der Redaktion, alle drei haben wirklich den selben Vornamen getragen.

Durch den frühen Tod des Vaters hat dann sein Nachbar Peter Klinken für neun Jahre ausgeholfen. Als Peter Klinken zunehmend Probleme hatte, das Pferd zu besteigen, war der Zeitpunkt für den nächsten, damals gerade 18-jährigen, Martin Heußen gekommen. 1976 übernahm er das Amt des St. Martin. So haben



drei Generation Martin Heußen bisher 99 St. Martinszüge angeführt und anschließend die Tüten an die Kinder aus Gerkerath und Gerkerathwinkel verteilt. Auch kann erwähnt werden, dass die Figur des armen Mannes bis in die 80er Jahre 40 mal in Folge von Wolfgang von Westernhagen dargestellt wurde. Obwohl er nicht mehr im Dorf, sondern in Rheydt wohnte, war er jedes Jahr zur Stelle, wenn in Gerkerath der Martinsabend stattfand. Das St. Martinskomitee ist zuversichtlich, dass Martin Heußen auch noch einige Jahre zur Stelle sein wird, wenn die Kinder sich zum Zug versammeln und stolz ihre schönen Laternen präsentieren

## Unsere Geschenkideen sind wie Musik in Ihren Ohren ... Frohe Festtage!

Top-Qualitäts-  
Hörgerätebatterien  
statt 6,-€/Packung  
jetzt nur

4,- €



Dry Lux  
UV-Trockenbox  
statt 69,90 €  
jetzt nur

50,- €



### HÖRAKUSTIK HAMACHER



Konstantinplatz 13 (ggü. Kirche) · MG-Giesenkirchen · Tel. 0 21 66 / 1 44 01 74  
Kreuzherrenstr. 5 (Ecke Quadtstr.) · MG-Wickrath · Tel. 0 21 66 / 14 61 23

Mo - Fr 8.30 - 12.30 Uhr und 14 - 18 Uhr · Sa 9 - 13 Uhr · Mi Nachmittag geschlossen

[www.hoerakustik-hamacher.de](http://www.hoerakustik-hamacher.de)

# Vor 35 Jahren ertönte in St. Helena zum ersten Mal die Seifert Orgel: Zum Abschluss des Jubiläums gab es ein glanzvolles Konzert

Im Rahmen der Feiern zum 35. Geburtstag der Seifert Orgel hatte die Königin der Instrumente in verschiedenen Aufführungen ihre Fähigkeiten unter Beweis stellen können. Die Königin ist sie deshalb, weil sie wirklich das höchste ist, was man als Instrument spielen kann: Mit beiden Händen und beiden Füßen gleichzeitig, so dass alle Extremitäten hoch koordinativ beim Spielen solcher Musik (z.B. ein 6-stimmig polyphon ausgelegtes Musikwerk) zum Tragen kommen. Das ist eben das Höchste der Gefühle, gleichsam königlich. Wenn dann noch ein Raum wie St. Helena mit festlichen Klängen feierlich gefüllt werden kann, scheint schon ein Stück Himmel durch. Gespielt von einem Meister seines Fachs: Kantor Reinhold Richter.

Er hatte drei wunderschöne Partituren zum Höhepunkt des Jubeljahres ausgesucht: Denis Bédards Konzert für Orgel und Streichorchester, Arnold Schönbergs „Verklärte Nacht“ und Francis Poulencs Konzert für Orgel, Streicher und Pauken g-moll. Neben Richter und der Camerata Gladbach, Konzertmeisterin Johanna Brinkmann, beeindruckte auch der Dirigent Yorgos Ziavras. Er hat sich besonders auf dem Gebiet der Neuen Musik hervor-



Die Ausführenden: Camerata Gladbach mit Konzertmeisterin Johanna Brinkmann, 1.v.li, Yorgos Ziavras 2.v.re und Reinhold Richter 5. v. re

getan. So konnte man erwarten, dass sein Dirigat der „Verklärte Nacht“ von Arnold Schönberg die Camerata Gladbach zu einem hinreißenden Spiel veranlasste. Das weit ausgreifende Dirigieren veranlasste die Streicher, die fünf pausenlos ineinander übergehenden Teile, die den wechselnden Stimmungen der Gedichtstrophen folgen, mit großer Empathie zu interpretieren.

„Verklärte Nacht“ ist ein Werk aus der ersten, tonalen Schaffensphase Schönbergs. Kompositorisch folgt Schönberg Johannes Brahms, der auch durch permanente Weiterverarbeitung kleinerer Motive etwas eigenständig neues komponiert. Schönberg spielt mit seinen musikalischen Passagen der Grundstimmung des Gedich-

tes „Verklärte Nacht“ von Richard Dehmel nach. Einzelne Motive und Formteile können bestimmten Textpassagen des Gedichts zugeordnet werden.

Die Camerata Gladbach spielte das Stück vorne, vor dem Chorraum und ging damit das Risiko ein, dass die hallige Helena Kirche das Spiel massiv beeinflussen kann. Dirigent Yorgos Ziavras konnte nicht immer sein ausgreifendes, forderndes Dirigat so zügeln, dass die Halligkeit negativ erschien.

In der Komposition von Denis Bédard kam es nicht dazu. Hier spielte die Camerata auf der Empore neben der Seifert Orgel. Orgel und Orchester bildeten eine stets harmonische Einheit, die das Publikum sehr anrührte. Die

volle Harmonie war wohltuend, die Virtuosität des Organisten und das exzellente Spiel mit Johanna Brinkmann unter dem Dirigat von Yorgos Ziavras unterstrichen das Besondere des Abends.

Den Höhepunkt des abendlichen Konzerts bildete dann Francis Poulencs Komposition für Orgel und Orchester. Auch hier spielten die Beteiligten auf der Empore. Nicht von ungefähr hatte Reinhold Richter diese Stück zur Jubelfeier ausgesucht. Es ist ein Lieblingsstück vieler Organisten. Durch die Kombination der passenden Register zueinander, gepaart mit dazu ebenso passender Spieltechnik etwa auf mehrere Manuale verteilt, kann man jeder Ausdrucksweise für ein konzertantes Stück oder einen zu begleitenden Choral gerecht werden.

Thema und Variationen mit unbegrenzten Möglichkeiten! Dies erwies sich auch in diesem Konzert. Vollendung erfuhr das Orgelspiel in der Perfektion der Camerata Gladbach.

Man hätte, obwohl St. Helena gut besetzt war, diesem Jubelkonzert mehr Zuhörer gewünscht. Die Anwesenden waren begeistert und spendeten allen Beteiligten einen lang anhaltenden herzlichen Applaus.

## Dachdecker seit 1990.

**Roschkowski Bedachungs GmbH**

Krahnenonk 108 • 41066 Mönchengladbach-Neuwerk  
Telefon 02161/580608 • [www.roschkowski-dach.de](http://www.roschkowski-dach.de)

Dacheindeckungen

Schieferarbeiten

Klempner- und Fassadenarbeiten

Abdichtungen

So spricht man in Dahlen  
„Dä had kenn  
Küüt, kenne  
Kä-er mi je en“

So spricht man in Dahlen  
„De lääste  
Krankheit es  
nix wä-et.“

So spricht man in Dahlen  
„En Krankheit  
kömmp te  
Pe-äd on  
jeht te Voht“

So spricht man in Dahlen  
„Hä es dr  
Düü-vel van de  
Schöpp  
jespromge“



# Dahlener Fööjetong on Bulleting

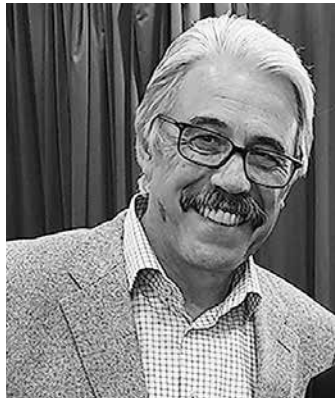
## Interview mit Bezirksvorsteher Arno Oellers

**SL:** Der Verkehr rings um Amazon nimmt an manchen Tagen dramatische Formen an.

**Arno Oellers:** Die Meldungen über fehlgeleitete LKW, welche sich den Weg zum neuen Amazon Standort auf dem Harnburgring suchen, kommen natürlich auch bei mir als Bezirksvorsteher wie auch bei der Bezirksverwaltungsstelle in Rheindahlen an. Zudem stehen wir ebenso in einem engen Austausch mit Amazon in dieser Problematik.

In Gesprächen mit Amazon wie auch der Verwaltung haben wir versucht, der Fehlentwicklung entgegenzuwirken. So konnten wir bereits mit Amazon eine Lösung für die Toiletten-situation der anliefernden LKW-Fahrer finden. Diese werden aktuell auf bestehende Toilettenanlagen im Pfortnerhäuschen Amazon's hingewiesen.

**SL:** Wie sieht es mit dem Anlie-



ferverkehr aus?

**Arno Oellers:** Wir konnten die ehemaligen Schlafhorst-Flächen der Firma Bremer als LKW-Abstellflächen vermitteln, um die angespannte Lieferproblematik in den Griff zu bekommen. Diese Problematik besteht – so versicherte mir Amazon – noch für die Zeit der Lagerbestandsauffüllung. Amazon rechnet damit, den Lagerbestand spätestens bis Jahresende vollständig auf-

gefüllt zu haben, so dass dann ein gewisser LKW-Fahrten-Anteil wegfallen und die Lage entspannen wird.

**SL:** Immer wieder verirren sich die großen LKWs.

**Arno Oellers:** Um den Fehlfahrten entgegenzuwirken, konnte zwischenzeitlich auch eine noch eindeutiger Beschilderung der unterschiedlichen Gewerbegebietsflächen erreicht werden. Abschließend war Straßen-NRW dann noch davon zu überzeugen, dass eine temporäre Beschilderung auf die „Amazon Anlieferung“ an der B 57 erfolgen kann. Wie man sieht, konnten viele Dinge auf den Weg gebracht werden, um die anfänglichen Fehlentwicklungen in den Griff zu bekommen.

Bei weiteren Problemen ist es sicher hilfreich, im direkten Kontakt mit mir oder der Verwaltungsstelle diese Dinge anzusprechen um Lösungen zu finden.

Raumausstattung Hützen  
Inhaberinnen: Müller-Nelles und Bernsdorf

Wir machen  
das Wohnen schöner!

- Gardinen
- Dekorationen
- Flächenvorhänge
- Raffrollos
- Plissees
- Rollos
- Lamellenvorhänge
- Jalousetten
- Polsterarbeiten
- Teppiche
- Waschservice

Telefon  
02161-63497

Hovener Straße 74  
41066 Mönchengladbach  
www.raumausstattung-huetzen.de

...Dahle es  
joot!

## Das Prinzen-Paar lässt grüßen



Niersius Thorsten (li) mit Prinz Axel I und Charly Jansen

Bekanntlich hat in der Session 2019/2020 ein schwules Prinzen Paar im Karneval das Sagen: Prinz Axel I und Niersius Thorsten. Was viele für eine Besonderheit halten, für die beiden, die seit zwei Monaten auch verheiratet sind, ist es normal. Charly Jansen, Redakteur des SL, konnte sich davon überzeugen, wie großartig sie schon nach wenigen Tagen ihren Job beherrschen. „Unkompliziert, natürlich, humorvoll, richtige Karnevalisten,“ sagt Charly. Er muss es wissen, denn er war 1982 selbst Prinz Karneval als Charly I mit seiner verstorbenen Frau als Prinzessin Ruth Niersia.

meisterbetrieb  
**MATTHIES** G m b H  
sanitär - heizung

- Öl- und Gasbrennwertanlagen
- Solaranlagen
- Wärmepumpenanlagen
- Pelletsheizungen
- Bad und Wellness
- Service rund um Sanitär und Heizung

Gladbacher Str. 45, 41179 Mönchengladbach  
Telefon: (021 61) 308 57 57 · Mobil: (01 70) 2 70 83 39  
Matthies@shk-meisterbetrieb.de · www.shk-meisterbetrieb.de

**BESTATTUNGEN**

**KARL PURRIO KG**

seit mehr als 75 Jahren

**Telefon: 02161/907270**

**Andreas-Bornes-Strasse 53**  
Rheindahlen (neben der Feuerwehr)

Erd-, Feuer- und Seebestattungen  
Erledigung aller Formalitäten  
Überführungen im In- und Ausland  
Bestattungsvorsorge, Beratung

**Gardinen**  
Aktuelle Stoffe  
Plissees  
Waschservice

**Brigitte Kniep**

Tel. 58 49 66 u. 58 00 12  
Mobil 0151/26813079



## Lassen Sie sich verwöhnen: vom Mobilien Mahlzeitendienst der Caritas

- mit leckeren, gesunden Mittagsmenüs
- täglich frisch gekocht, in den Caritaszentren in Ihrer Nähe
- von den freundlichen Fahrerinnen und Fahrern unseres Mobilien Mahlzeitendienstes heiß geliefert
- Informationen und Bestellungen unter der Telefonnummer 02161 464674

Caritasverband Region  
Mönchengladbach e. V.  
Telefon: 02161 81020  
www.caritas-mg.de

Herzlich gern.



## Nächster SL: Freitag, 20. Dezember 2019

# GoldJunge

Ankauf von Edelmetalle und Antiquitäten

### Wir Kaufen :

Gold- und Silber ° Golschmuck ° Feingold ° Golduhren ° Altgold °  
Zahngold ° Silber ° Silberbesteck ( auch Versilbert ) ° Zinn °  
Diamanten ° Brillanten ° Gold und Silber Münzen ° Luxusuhren °  
Bernsteine ° Taschenuhren ° Alte Kameras °



Sicher ° Transparenz ° Fair ° und Schnell

### Und jetzt auch !!!

Ankauf von Alten OLDTIMER Autos  
egal im welchem Zustand.

Ankauf von Immobilien, Mehrfamilien, Einfamilien oder  
Eigentumswohnungen. Von Privat an Privat

Mühlentorplatz 13 ° 41179 MG-Rheindahlen

Tel. 02166-39 99 511 Mobil. 0163 45 47 552

Öffnungszeiten. Mo-Fr 10<sup>00</sup> - 12<sup>00</sup> Uhr 14<sup>00</sup> - 18<sup>00</sup> Uhr  
Und nach Vereinbarung.

## Seit 102 Jahren: St. Martin im Schulbezirk Sittard



Preis-Träger von links: Nick Korsten, Emily Bäumer, Elias Meulenber

Auch das 102te Jahr in Folge hat uns wieder viel mehr Freude als Arbeit gemacht. Es ist bemerkenswert, dass der „Schulbezirk-Sittard“ seit nunmehr 42 Jahren nicht mehr existiert – aber es werden tatsächlich von Jahr zu Jahr immer mehr teilnehmende Kinder. Wir versprechen euch, diese Tradition weiterhin aufrecht zu erhalten und im nächsten Jahr alles so herzurichten, dass es wieder ein unvergesslicher Abend wird. Alle Fotos, die wir gemacht

haben findet Ihr ab Dezember unter: <https://stmartin.woelfinger-mg.de/> zum download.

An dieser Stelle bleibt nur noch ein GROßER Dank an alle, die das ermöglicht haben: Die Kinder, Helfer, Teilnehmer, den St-Martin und den armen Mann und natürlich die Freiwilligen Feuerwehr Rheindahlen.

Wir freuen uns schon auf das nächste Jahr! Bis dahin, euch allen, eine gute Zeit.

Das St-Martin-Komitee-Sittard.

# Challiot

Farben · Lacke · Tapeten · Glas · Teppichböden

## Duschabtrennung aus Glas

Individuell auf Ihr  
Bad angepaßt

Wir bieten Ihnen fachkundige Beratung,  
große Ausstellung und Montage  
für jeden Anspruch und Geschmack.

41236 M-gladbach · Limitenstr. 81-85 · Tel. 0 21 66 / 4 90 07

## Lichter für eine gerechtere Welt Caritas-Solidaritätsaktion

### „Eine Million Sterne“ erbrachte 2.200 Euro

Lichter als Zeichen der Solidarität: Fast 1200 Kerzen brachten am Samstagabend den Adenauerplatz zum Leuchten. Zum vierten Mal beteiligte sich der Caritasverband Region Mönchengladbach an der bundesweiten Aktion „Eine Million Sterne“, zu der Caritas international aufgerufen hatte.

Rund 300 Besucher nahmen an der Veranstaltung teil. Sie

Fast 700.000 syrische Flüchtlinge suchten nach Schutz im jordanischen Nachbarland. Hinzu kamen Flüchtlinge und Migranten aus Palästina, dem Irak und Westafrika. „Die Versorgung der Flüchtlinge ist kaum zu gewährleisten“, sagte Schröders. Die Caritas leistet in Jordanien seit Jahrzehnten Hilfe. Schröders dankte den Organisatoren der Aktion „Eine Million Sterne“, den

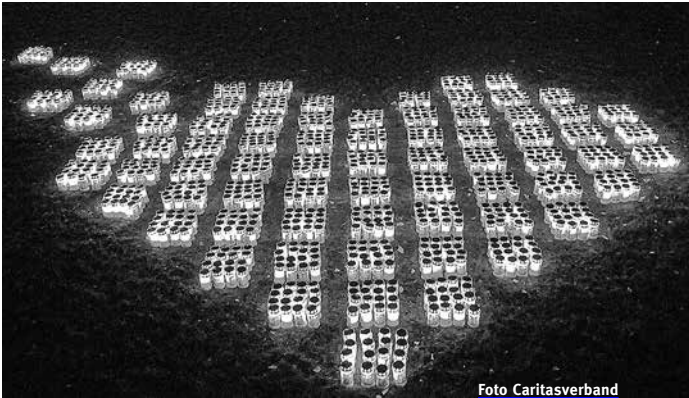


Foto Caritasverband

Mit einer Illumination aus fast 1200 Kerzen setzte der Caritasverband Region Mönchengladbach auf dem Adenauerplatz ein Zeichen für eine gerechtere Welt.

bewunderten die Illumination, die der Grafiker Lars Zachowski geschaffen hatte – ein Herz mit fliegenden „Fenstern“, passend zum Jahresthema „Sozial braucht digital“ der Caritas.

„Damit nehmen wir auch die Menschen in den Blick, bei denen das Risiko besteht, dass sie angesichts des rasanten digitalen Wandels ausgeschlossen werden“, sagte Caritas-Geschäftsführer Frank Polixa. Zwölf Millionen Bundesbürger könnten als „Offliner“ die Teilhabe-Möglichkeiten nicht nutzen, die das Internet bietet. Dabei sei heute digitale Teilhabe unverzichtbar für soziale Teilhabe.

Den Blick in eines der ärmsten Länder der Welt richtete Diözesancaritasdirektor Burkard Schröders, der den Schirmherrn, Weihbischof Dr. Johannes Büngens, vertrat: Jordanien erlebe als Nachbar Syriens den mittlerweile achtjährigen syrischen Bürgerkrieg und seine Auswirkungen direkt mit.

Gästen und „Solidaritätsstiftern“. Wie in Mönchengladbach, so wandelten sich zeitgleich in rund hundert deutschen Städten öffentliche Plätze in Lichtermeere. Darauf wies Dr. Christof Wellens, 1. Vorsitzender des regionalen Caritasverbandes, hin. „Viele tausend Menschen in ganz Deutschland beteiligen sich an der Aktion, setzen ein Zeichen für eine gerechtere Welt und geben ein leuchtendes Beispiel der Hoffnung“, sagte Wellens.

Zum Abschluss der von der Trommlergruppe „Sambazillus“ und dem Chor „Amaryllis“ musikalisch begleiteten Aktion lud die Caritas zu einer offenen Begegnung mit Weckmann und Punsch in der Jugendkirche ein. Hier konnten die Besucher gegen eine Spende eine Kerze entzünden. Insgesamt kamen 2.200 Euro zusammen, die je zur Hälfte für die Menschen in Jordanien und hilfebedürftige Familien in der Region Mönchengladbach bestimmt sind.

## Danke

Der Bürgerverein Rheindahlen (BVR) bedankt sich bei allen Helferinnen und Helfern, die auch in diesem Jahr bereitstanden, um den größten St. Martinszug in Rheindahlen am 13. November durchzuführen: bei den Männern der Freiwilligen Feuerwehr Rheindahlen, den Packerinnen und Packern der Tüten, den Eltern und den Lehrern und bei allen, die wir hier vergessen haben.

## Es kommt ein Schiff

Es kommt ein Schiff geladen  
mit Menschen voller Not

es kommt ein Schiff geladen  
mit Menschen ohne Brot

es kommt nicht in den Hafen,  
auch wenn es noch so will

so liegt es nun vor Anker und  
wartet hoffend still

das Schiff fährt jenseits weiter  
mit seiner Seelenlast

im Hafen ist man heiter, der  
Wind hängt schwer im Mast

## St. Martin schenkte 1300 Tüten



Rings um den 11.11. ist nicht nur wegen der Karnevalseröffnung in Rheindahlen was los. Viel mehr findet man in vielen Honschaften, Kindergärten und Schulen St. Martinszüge. Einer der größten ist seit vielen Jahren der Zug im Zentrum Rheindahlens, an dem sich die Förderschule, die 5. und 6. Klassen der Anna Schiller Hauptschule und die Will Sommer Grundschule rege beteiligen. Viele Helfer packen die 1300 Tüten, die dann vom St. Martin, nachdem am großen Martinsfeuer die Mantelteilung mit den vier Musikkapellen gespielt wurde, an die Kinder verteilt wurden. Der Bürgerverein bedankt sich bei allen Helferinnen und Helfern.

## Heizung Sanitär Bihn

Gas- und Ölfeuerung · Bädergestaltung  
Neubau · Altbausanierung  
Beratung – Planung – Kundendienst

Hermesberg 1 · 41179 Mönchengladbach  
Telefon (0 21 61) 58 22 96 · Telefax (0 21 61) 57 19 53



**Christian  
Heinrichs**  
Meisterbetrieb

Fliesen-, Platten-, Mosaik-  
und Natursteinarbeiten  
Schubertstraße 5 · 41189 MG  
Tel. 0 21 66 / 610 10 60  
Fax 0 21 66 / 610 10 61



**Heinrich  
Olland**

**BEDACHUNGEN GmbH**  
Mennrather Straße 69  
41179 Mönchengladbach  
Telefon 57 22 88

**Geschenkbbox  
Ingrid Neumann**  
Deko und Geschenkideen

 Plektrudisstr. 11  
41179 MG  
mobil: 0172 / 719 40 81  
Email: geschenkbbox@yahoo.de

**TEXTILPFLEGE  
MEURER**

**HANS GEORG MEURER**  
ODENKIRCHENER STR. 19  
41236 MG - RHEYDT  
TELEFON 0 21 66 / 4 28 34

**Friedhelm  
Reuter**



Heizung - Sanitär - Klima  
Energie - Einsparung  
Wartung u. Kundendienst  
Am Grotherather Berg 32  
41179 MG - Fax: 02161 / 57 14 13  
Tel.: 02161 / 58 13 33  
Mobil 0172/6313279

**HÖRAKUSTIK  
HAMACHER**



Das Leben hören  
Kreuzherrenstraße 5 · MG-Wickrath  
Telefon 02166-146123  
www.hoerakustik-hamacher.de

„Die Bäckerei für Sie“

**Bäckerei  
Hommers**

Mühlentorplatz 17  
Telefon 57 03 72



**Herzkönigin**  
Schuhe für Kids

Däumling, Richter, Superfit, Fillii, Naturino,  
Playshoes und für die größeren coole KangaRoos.  
Rheindahlen · Beckerstraße 27 (Fußgängerzone)  
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-13.00 Uhr u.  
15.00-18.00 Uhr, Sa. 10.00-13.00 Uhr

**HÖRGERÄTE  
AUMANN**  
1952

Am Wickrather Tor 21 - 41179  
Mönchengladbach  
Tel.: 02161 / 476 08 72  
wickratherator@hoergeraete-aumann.de

WWW.HOERGERAETE-AUMANN.DE

**Ihr Allround-Handwerker  
für fast alle Fälle**



mobil:  
0178/2306770  
Tel.  
02161/895187

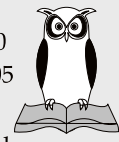
Meisterbetrieb  
**Christian Loesch**  
Heizung · Sanitär

Grötekenstraße 6  
41179 Mönchengladbach  
Tel.: +49(0)2161 - 826 97 15  
Mobil: +49(0)152 - 568 919 89  
E-Mail: service@christian-loesch.de

**Thalersche Buchhandlung e. V.**

Kleiner Driesch 10  
☎ 02161 / 57 21 05

www.thalersche.de



**Franz Josef Zimmer**  
GAS- UND WASSERINSTALLATION  
HEIZUNGSBAU

Günhovener Str. 35 · 41179 Mönchengladbach  
Tel.: 0 21 61 / 58 06 15 · Fax: 0 21 61 / 57 08 85

**Reisebüro  
Daniel Plum**

Reiseland Am Mühlentor 2-4  
Reisebüro Daniel Plum 41179 Mönchengladbach

Tel.: 02161-5763507 info@reisebueroaplum.de  
Fax: 02161-5763516 www.reisebueroaplum.de

**mobile Fußpflege  
M. Kompans**

- in 2. Generation -

Tel.: 02161 - 849 88 54  
Mobil: 0176 - 311 462 54  
flexible Arbeitszeiten  
- Feierabendservice -



Wichtige Informationen und Termine  
aus Rheindahlen finden Sie hier:  
www.gewerbekreis-rheindahlen.de

**Fohlen Apotheke  
im Nordpark**

**Für Ihre Gesundheit  
immer am Ball!**

- Viel kompetente Beratung
- Viel freundlicher Service
- Viele attraktive Angebote
- Vielfältige Aktionen
- Viele Arzneimittel auf Vorrat
- Spezialisiert auf Hömöopathie

Helmut-Grashoff-Straße 4, 1179 MG  
(neben ALDI und dm)  
Telefon 02161-5485505  
fohlen-apotheke@avie-apotheke.de

**Historischer Roman  
von Arno Topüth  
Der Turmbau zu Dalen  
in unserer Redaktion  
erhältlich  
18,00 Euro**

**J Küchenhaus Gebr.**  
**Jansen**  
KOCHENDE LEIDENSCHAFT  
seit 1836

**JANSEN'S**

**Weihnachtsmarkt!**

**SPANNENDE  
DEKORATIONSIDEEN  
UND VIELES MEHR**

Jetzt entdecken!

**Kochende  
Leidenschaft**

**EFF** **smeg** **noite**  
Design und Funktion KÜCHEN

**berbel** **Miele** **Quooker**

**AEG** **falmec** **BLANCO**

www.kuechenhaus-jansen.de  
Voosener Str. 64-66 · 41179 MG · info@kuechenhaus-jansen.de